84STE JAARGANG No. 13 MAANDAG 16 JANUARI 1967

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: J. C. Maas • Uitgeverdrukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad • Kantoor: Consciëntiesteeg 27 - 29 • Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

• VANDAAG PROTOCOL GETEKEND

N.A. krijgen 240 miljoen tweede fase meerjarenplan

WILLEMSTAD — Vandaag is op het kabinet van de gevolmachtigde minister van de Nederlandse Antillen te Den Haag een protocol van conclusies getekend, waarin het resultaat der besprekingen tussen de Nederlands Antillaanse regering en de Nederlandse regering betreffende de financiering van de tweede fase van het meerjaren-ontwikkelingsplan werd vastgelegd. Namens de Nederlandse regering werd het protocol getekend door de vice-minister-president mr B. Biesheuvel en namens de Antilliaanse regering door de minister-president dr E. Jonckheer.

Hulp gericht op sociale projecten

GEMAKKELIJKE TERUGBETALING

De Nederlandse regering heeft zich bereid verklaard gedurende de periode 1967 tot en met 1971 tot een bedrag van 240 miljoen gulden (Ned. crt) financiële medewerking te verlenen voor de realisatie van door de Antilliaanse regering en de regering van Nederland goedgekeurde projecten van de tweede fase van het meerjarenplan voor de ontwikkeling van de Nederlandse Antillen.

Het bedrag van 240 miljoen gulden zal als volgt worden beschikbaar gesteld:

96 miljoen gulden als schenking;
72 miljoen gulden bij wijze van lening tegen een bijzonder lage rente van drie procent (zogenaamde „soft loans");
62 miljoen gulden bij wij[illegible] an een normale lening.

• FACILITEITEN

Zowel voor de betaling der rente als voor de terugbetaling van de te lenen bedragen zijn van de Nederlandse regering belangrijke faciliteiten verkregen.

In de allereerst plaats zal de zogenaamde soft loans, waarvoor een rentevoet van drie procent geld gedurende de planperiode van 1967 tot en met 1971 géén rente door de Nederlandse Antillen verschuldigd zijn. Voorts zal gedurende genoemde periode een enkelvoudige rente van drie procent per jaar worden bijgeschreven bij het leningsbedrag. Het per 1 januari 1977 op deze wijze berekende totaalbedrag zal worden terugbetaald in 25 gelijke jaarlijkse termijnen, waarvan de eerste termijn vervalt zes jaren na beëindiging van de planperiode, dat is dus per ultimo 1977.

Voor de andere soort leningen zal ten aanzien van de rente als faciliteit gelden, dat gedurende de planperiode een enkelvoudige rente wordt berekend van slechts drie procent per jaar. De betaling der rente wordt evenwel gedurende deze vijfjarige periode opgeschort en het totale bedrag der aldus opgelopen renten zal worden gevoegd bij het totale bedrag van de hoofdsommen van het als lening verstrekte bedrag. Het aldus verkregen bedrag zal worden terugbetaald in vijfentwintig gelijke jaarlijkse termijnen, waarvan de eerste vervalt per ultimo 1972. Te rekenen van het tijdstip van de beëindiging van de planperiode zal over dit totale leenbedrag een alsdan tussen de Nederlandse en de Antilliaanse regering vast te stellen rente worden bepaald, zoveel mogelijk gelijk aan die, welke op dat tijdstip in Nederland de gangbare is voor overeenkomstige leningen ten laste van de overheid, met ongeveer gelijke (gemiddelde) looptijd.

• KEUZE PROJECTEN

De keuze van de projecten van het vijfjarenplan zal in hoofdzaak worden bepaald door de nationaal-economische rentabiliteit der projecten en de gevolgen van de projecten voor het overheidsbudget. Tevens zullen maatschappelijke overwegingen (blijvende werkgelegenheid), overwegingen van regionale en sectorale spreiding en fysieke realisatiemogelijkheden in aanmerking worden genomen.

Zeer belangrijk is het feit, dat bepaalde projecten, waarbij het sociale element op de voorgrond treedt en die duidelijk bijdragen tot vergroting van de werkgelegenheid voor Nederlandse financiële hulp in aanmerking komen.

De regering van de Nederlandse Antillen maakt met waardering gewag van de door de Nederlandse regering opnieuw verleende financiële hulp. Zij spreekt tevens het het vertrouwen uit, dat met deze financiële hulp in de komende jaren voortgegaan zal kunnen worden met de verdere economische opbouw van de Nederlandse Antillen. Aldus een communiqué van de regeringsvoorlichtingsdienst.

Salisbury:

Noordvietnamese bevolking vastberaden

NEW YORK (RTR) — Volgens New York Times -correspondent Harrison Salisbury, die onlangs een bezoek heeft gebracht aan Hanoi, vormt de vechtlust van de Noordvietnamese bevolking een zeer belangrijke factor in de weerstand tegen de Amerikaanse bombardementen.

Vanuit Hong Kong meldde Salisbury vandaag dat de noordvietnamese vechtlust „een combinatie is van natuurlijke vitaliteit en intense vaderlandsliefde, de vastberadenheid om Vietnam voor en door de Vietnamezen te laten besturen en een element van jeugdige eigenwijsheid en overmoed".

Volgens Salisbury is geen enkel lid van mening dat de Noordvietnamezen naar pijpen van anderen dansen en worden juist door deze hang naar onafhankelijk van Rusland en China „zelfs de nauwste vrienden tot wanhoop gedreven'"

Zo zouden de Noordvietnamezen een Cubaans aanbod, om te profiteren van de ervaring van de Cubanen in de strijd tegen de Amerikanen, van de hand hebben gewezen, aldus Salisbury.

NEWSWEEK MELDT:

Russische troepen naar Chinese grens

NEW YORK (AFP) — Volgens het Amerikaanse weekblad Newsweek zou Rusland voorbereidingen treffen om een deel van zijn in Oost Duitsland gelegerde troepen over te brengen naar de Russisch- Chinese grens. Het bezoek van Maarschalk Andrei Gretjko aan Oost Berlijn en zijn langdurige besprekingen met Walter Ulbricht zouden hierop kunnen wijzen.

Volgens diplomatieke kringen zouden de Russen al enkele eenheden hebben verplaatst en zouden zij van plan zijn om 50.000 van de 220.000 militairen die momenteel in Oost-Duitsland zijn gelegerd, naar de grens met China te sturen.

Newsweek schrijft voorts, dat in Zuid-Vietnam de spanning tussen de militaire junta van generaal Ky en de leiders van de grondwetgevende vergadering toeneemt en tot bloedige botsingen in de straten van Saigon zou kunnen leiden. Een groepering uit het zuiden zou wensen, dat generaal Ky, die uit Noord-Vietnam afkomstig is, voor de herfst van dit jaar afstand doet van de macht, en zij zou hopen op de hulp van de Amerikanen in hun eventuele strijd tegen de eerste minister.

Grote brand in Chicago

CHICAGO (RTR) — „McCormick Place", een geweldig tentoonstellingsgebouw aan het Michigan-meer in Chicago, is vanochtend vroeg door brand goeddeels verwoest. Meer dan 2000 brandweerlieden, in de uitvoering van hun taak gehinderd door strenge vorst, bestreden het vuur. Zij moesten acetyleenbranders en benzine gebruiken om de bevroren brandkranen te ontdooien. De schade wordt op tenminste 20 miljoen dollar geraamd.

Op het moment dat de brand ontdekt werd, bevonden zich ongeveer 150 wakers en personeel van de onderhoudsdienst in het gebouw, maar voor zover bekend, vielen er geen slachtoffers.

McCormick Place, genoemd naar kolonel Robert McCormick, wijlen de uitgever van de Chicago Tribune, werd in 1960 gebouwd. Het had een tentoonstellingsruimte van 550 meter, een theater met 5000 plaatsen, een concertzaal, een kunstgalerij, vele vergaderzalen en bood ruimte voor diners aan 30.000 personen. Het gehele complex nam vier hectaren in beslag en vertegenwoordigde een waarde van 65 miljoen gulden .(Ant.)

Bankroof kreeg spaak in het wiel

ALEXANDRIA (RTR) — Een man die een supermarkt in de Amerikaanse stad Alexandria van vijftienduizend dollar had beroofd, sloeg op de vlucht op een gestolen fiets...... en viel. De bankbiljetten, die op straat waren verspreid èn de rover konden door de politie worden opgepakt.

Eduard Elias overleden

DEN HAAG (ANP) — Op weg naar Tunis, in de trein van Amsterdam naar Brussel, is zaterdag plotseling overleden de 66-jarige journalist mr. Eduard Elias.

Na zijn rechtenstudie in Leiden

MAASTRICHT(ANP) — Een felke loopbaan bij de Nieuwe Rotterdamse Courant. Zijn in zijn studententijd gewekte belangstelling voor het zionisme maakte hem ook redacteur van het blad De Joodse Wachter. In de oorlogsjaren en direct na de oorlog was hij in voorlichtingsfuncties werkzaam op Curaçao en in New York. Daarna was hij van de oprichting in 1945 tot heden toe vast verbonden als redacteur aan het Elseviers Weekblad.

De Heer Elias is in het harnas gestorven. Zijn reis naar Brussel was de eerste fase in een tocht naar Tunis, waarover hij voor Elsevier reisbeschrijvingen zou afleveren.

Bij de tragische dood van mr Elias, beschreven de Nederlandse couranten uitvoerig de verdiensten van de overledene. Een ochtendblad besloot daarbij als volgt over de pseudoniemen, waaronder hij schreef: „In het Vaderland schreef hij als Hendrik Hagenaar en Floris Flaneur, in Succes als Pieter Pienter en elders weer als Soesji (papiamento voor liefje)."

Had Elias dit zelf gelezen, zijn commentaar zou ongetwijfeld zijn geweest: Mijn doesji is beslist geen soesji.

Vliegtuig vliegt tegen helikopter

TOKIO (RTR) — Ten zuiden van het Japanse eiland Shikokoe is maandag een vliegtuig op een hefschroefvliegtuig gevlogen. Beide toestellen maakten deel uit van de Japanse marine. De negen inzittenden, vijf van het hefschroefvliegtuig en vier van het vliegtuig, worden vermist.

Visserijbioloog bij sociale en economische zaken

WILLEMSTAD. — Met ingang van 1 januari 1967 is drs W. C. de Kock als visserijbioloog werkzaam gesteld bij het departement van sociale en

Premier Pengel oververmoeid

WILLEMSTAD. — De aangekondigde lezing zaterdagavond in club JPF van de Surinaamse premier J. Pengel, die zich op doorreis op Curaçao bevond kon geen doorgang vinden, daar de heer Pengel zich moest laten excuseren wegens oververmoeidheid. In zijn plaats hield perschef Hering een lezing.

Troelala regeert Aruba



• Toen gisteravond de uitslag van de verkiezing voor prins Carnaval 1967 werd bekend gemaakt, een verkiezing, die door meer dan vijfhonderd personen in Trocadero werd bijgewoond, bleek dat Prins Troe (Egbert Ponson) van de Caribe club met zijn pancho Lala (Ochie Oduber) de komende dagen carnavalvierend Aruba zullen regeren. Het is bij hen in goede handen.

Nieuw feuilleton

TOEN DE PROMETHEUS op die warme septembermiddag opsteeg van Le Bourget, op weg naar Croydon, wees niets erop dat deze vlucht voor één van de passagiers de laatste zou worden. En ook tijdens de vliegtocht gebeurde er niets bijzonders. Of leek dat maar zo? Want een paar minuten voordat het toestel landde, vroeg één van de stewards of er misschien een dokter aan boord was. Dokter Bryant stond onmiddellijk op en liep mee naar achter, waar hij zich over een vrouw van middelbare leeftijd boog. Zijn onderzoek duurde maar kort. Er was geen twijfel mogelijk: ze was dood. Terwijl hij zich nog afvroeg wat de oorzaak kon zijn, knielde plotseling een kale man met een grote snor op de grond om een kleine vergiftigde pijl op te rapen. Het was de eerste bijdrage van Hercule Poirot aan de oplossing van de mysterieuze moord in het vliegtuig. Meer dan een begin was het nog niet. Want wie kon die pijl hebben afgeschoten? Wie en waarom — en hoe?

Agatha Christie, de koningin van de misdaadroman, werkte het gegeven uit op haar eigen beproefde manier. Zij gaf haar boek de titel "Moord in het vliegtuig". Vanaf vandaag kunt u dit als feuilleton volgen in de Amigoe *op pagina 2.*

Vier doden bij brand in huis

MAASTRICHT (ANP) — Een felle brand in een woonhuis in Maastricht heeft vanmorgen het leven gekost aan twee mannen, een vrouw en een kind.

Een voorlopig onderzoek heeft uitgewezen dat een gasontploffing de oorzaak van de brand is.

Radio Peking meldt onlusten in Sjanghai

HONG KONG (AFP) — Radio Peking heeft zondag voor de eerste maal sinds het begin van de culturele revolutie — een half jaar geleden — toegegeven dat zich in de industriestad Sjanghai bloedige incidenten hebben voorgedaan.

In de in Hong Kong opgevangen radiouitzending werd niets meegedeeld over de datum waarop de incidenten plaatsvonden. Wel werd te kennen gegeven dat zij niet waren uitgelokt door de revolutionaire massa, maar door partijleden die de kapitalistische lijn volgen.

Volgens het radiostation hebben de „reactionairen" na hun ontmaskering hun nederlaag niet willen erkennen en hebben zij zich opgemaakt voor een nieuwe tegenaanval op de revolutionaire massa's. Het radiostation citeerde het te Sjanghai verschijnende dagblad „Wen Hoei Pao voor de uitspraak van de „klassenstrijd een kritieke fase heeft bereikt" en deed een beroep op alle revolutionaire waakzaam te blijven.

Samenwerking tussen Nederland en Roemenie

Regeling hangende financiele kwestie

BOEKAREST (AGERPRESS) — Minister Luns heeft premier Ion Gheorghe Maurer aan Roemenië en de Roemeense minister van buitenlandse zaken, Corneliu Manescu, uitgenodigd voor een bezoek aan Nederland. De uitnodiging werd met genoegen aanvaard. De data van het bezoek is niet vastgesteld. Een en ander blijkt uit het communique, uitgegeven na afloop van het bezoek van minister Luns aan Roemenië.

In het communique wordt verder gezegd, dat minister Luns en zijn Roemeense collega verheugd zijn over de gunstige ontwikkeling van de betrekkingen tussen Nederland en Roemenië. Zij hebben het belang onderstreept van het besluit, waarbij beide landen kortgeleden hun diplomatieke vertegenwoordiging tot Ambassade-niveau verhieven. Beide partijen hebben hun voldoening uitgesproken over de intensivering van de commerciele uitwisseling tussen beide landen en geconstateerd dat er mogelijkheden zijn voor uitbreiding van de samenwerking tussen beide landen op economisch gebied en het brengen van meer varieteit hierin. Minister Luns en zijn Roemeense collega zijn het in principe eens geworden over de regeling van de hangende financiele kwestie tussen beide landen. De ondertekening van een akkoord hierover kan in de naaste toekomst tegemoet worden gezien. Gevolg gevend aan de bij beide partijen bestaande wens, hebben de twee ministers op 13 januari een culturele overeenkomst getekend.

Beide ministers hebben voorts de internationale vraagstukken openhartig besproken en onderzocht. Zij hebben de overtuiging uitgesproken, dat Nederland en Roemenië actief kunnen bijdragen aan de pogingen om een oplossing voor deze vraagstukken te vinden, evenals in de internationale ontspanning, door beide landen wordt verlangd. langd.

Beide partijen waarderen het, dat de ontwikkeling van de betrekkingen tussen de staten, die gebaseerd zijn op gelijkheid en wederzijds respect, een belangrijke rol speelt voor het behoud van de vrede en veiligheid in de wereld.

Beide ministers spraken zich uit voor versterking en uitbreiding van de activiteit van de VN overeenkomstig de grondslagen van het handvest. De ministers zijn ervan overtuigd dat de ontwikkeling van de betrekkingen tussen Nederland en Roemenië een bijdrage vormt ter verbetering van het klimaat in Europa. Zij hebben het belang onderstreept van wederzijdse officiele bezoeken en het persoonlijke contact met het doel het wederzijdse begrip en vertrouwen te bevorderen.

De moeilijkheden in Kongo met de Union Minière

KINSJASA (RTR) — De regering van Kongo heeft zondag besloten geen beslag te leggen op de eigendommen in Kongo, van de Societé generale de Belgique, die verbonden is met de Union du Miniere du Haut Katanga.

De Kongolese regering had gedreigd de eigendommen in beslag te nemen als de „Union Miniere" zondag om middernacht niet rond 540 miljoen gulden zou hebben betaald. De regering in Kinsjasa stelde deze eis op 31 december van het vorig jaar toen zij de vorming van een nieuwe in Kongo gevestigde maatschappij bekendmaakte ter vervanging van de Union Miniere die in Brussel gevestigd is.

Die 540 Miljoen gulden vertegenwoordigden volgens de Kongolese regering de waarde van het kobalt en andere ertsen, die uit Kongo waren geexporteerd.

De Kongolese regering liet zondag weten, dat zij de Union Miniere zou scheiden van de Societe generale de Belgique en alleen de Union Miniere en haar dochtermaatschappijen zou aanvallen.

Nieuwe spanning in Midden-Oosten

Thant doet beroep op Syrie en Israel

NEW YORK (AFP) — Secretaris-generaal Thant van de VN heeft zondag een dringend beroep op de regeringen van Israël en Syrië gedaan om zelfbeheersing te betrachten in de huidige gespannen toestand aan de grens tussen beide landen en zich te onthouden van elke militaire actie die een conflict zou kunnen uitlokken. Thant deed dit beroep in een brief aan beide regeringen.

Het is duidelijk, zo zegt Oe Thant, dat de uitbarsting van een grootscheeps militair conflict dreigt. Hij verzoekt beide partijen in te stemmen met een spoedbijeenkomst van de Israëlisch-Syrische gemengde bestandscommissie.

De Israëlische afgevaardigde bij de Verenigde Naties zou vandaag de Veiligheidsraad inlichtingen over de ernstige toestand die naar het oordeel van zijn land is geschapen door twee incidenten in het afgelopen weekeinde, namelijk de ontploffing van een mijn op een voetbalveld en de beschieting van Israëlische vissersboten op het meer van Galilea.

Israël paraat

In Jeruzalem heeft zondag premier Levy Esjkol, die tevens minister van defensie is, na een kabinetsvergadering meegedeeld dat Israël zich in paraatheid gaat brengen om elke nieuwe agressie te voorkomen. Over de te treffen maatregelen is nog niets bekend. De chef van de Israëlische generale staf, generaal Rabin, was op de kabinetsbijeenkomst aanwezig.

NVP-vergadering verliep rustig

WILLEMSTAD — Mevrouw C Campman-Zielinski, noch de heren Ch. E. W. Voges en Ph. Römer hebben gisteren de N.V.P.-vergadering in het Cas di Pueblo bijgewoond. Ook eilandsraadsfractieleider A. R. Winklaar liet verstek gaan. Naar wij vernemen droeg de bijeenkomst een informatief karakter. Er werd gesproken over de lijstbinding met de P.R.P. voor de komende verkiezingen. Zoals bekend heeft dit besluit van het bestuur-Abbad nogal wat weerstand gewekt en is dit de aanleiding geweest van de ontslagaanvrage van de heer E. L. C. van Rosberg, terwijl mevrouw Campman-Zielinski en de heren Römer en Voges niet meer met de heer Abbad willen samenwerken in de staten. Genoemde drie statenleden erkennen het huidige bestuur van de N.V.P. niet.

Mijnbouwmaatschappij sluit in Suriname

PARAMARIBO (ANP) — De mijnbouwmaatschappij Marowijne in Suriname heeft besloten haar exploraties in het Goeje-gebergte naar goud en andere mineralen stop te zetten. Bij een onderzoek is gebleken da verdere exploratie niet bevredigend zou zijn. De veertig personeelsleden breken thans het kamp af. Tegen midden februari zullen zij ontslagen worden.

Kandidaatstelling eilandsraad der Bovenwindse eilanden

WILLEMSTAD. — Door het bestuurscollege der Bovenwindse eilanden is de datum van de kandidaatstelling voor de a.s. eilandsraadverkiezingen van het eilandgebied Bovenwindse eilanden vastgesteld op 2 maart 1967.

Eerste Surinaamse cementfabriek

PARAMARIBO (ANP) — De aandelenemissie voor de op te richten cementfabriek (Ven. Sur n.v., eerste Surinaamse cementfabriek), waarop de inschrijving was opengesteld tot 5 januari is een groot succes geworden. Het benodigde bedrag van Sf 200.000 werd ruim overtekend.

Desondanks konden alle inschrijvingen volledig worden gehonoreerd, doordat de participatie-maatschappij haar aandeel evenredig zal verminderen.

Vensur is een gecombineerde Venezolaans-Surinaamse onderneming De Surinaamse deelgenoot is de firma C. Kersten en Co n.v. In het bedrijf wordt Sf 700.000 belegd. Hiervan was Sf 500.000 gereserveerd voor de cementieleveranciers, die het hebben volgetekend. De resterende Sf 200.000 werd opengesteld voor inschrijving door kleine beleggers.

Prins Carnaval op Curacao

WILLEMSTAD — In Caca Sindical heeft de verkiezing plaats gehad van prins Carnaval (Franklin Elisabeth), die onder de naam Pompetin I de toon zal aangeven bij de Curacaose voor-vasten-jolijt. Zijn pancho heet Hala Cadushi (Archibald James uit Trinidad, die de nodige ervaring bij carnavalsviering van zijn geboorte-eiland meebrengt).

HENK VAN ULSEN NAAR DE ANTILLEN

AMSTERDAM (ANP) — De acteur Henk van Ulsen zal waarschijnlijk in juni naar de Ned. Antillen gaan. Hij voert hierover besprekingen met de Sticusa. Dit bezoek van de acteur aan de West houdt verband met de opening van de nieuwe schouwburg op Curacao. Het ligt in de bedoeling dat Henk van Ulsen vijf maanden in de Antillen zal blijven. Hij zal dan ook een schooltoernee, onder meer naar Suriname, Venzuela en Trinidad met een programma, speciaal voor middelbare scholen, maken.

AGENDA CURACAO

Botica's: Otrabanda: Del Pueblo, tel. 23718. **Punda:** Bolivar, tel. 13929.

BIOSCOPEN: **Roxy:** 19.00-21.00 How to steal a million.
West-end: 19.00 — 21.00 Viva Maria. **Cinelandia:** 19.00 - 21.00 Optreden: The Claners met film The face of Fu Manchu.
Drive-in: 19.00 — 21.00 Who's minding the store. **Asiento:** 20.30 A very special favor — leftijd 14 jaar.
CIEN TRUCK: Hedenavond te Porta Blancu en morgenavond te Juan Domingo.
DIVERSEN: Tentoonstelling: 10.00 — 18.00 — 20.00 — 22.00 Leermiddelen — leerbenodigdheden - zaal Cultuur Centrum.
de Vries — Galerie de Boog.
SPORT: 20.00 Volleyball — (PSV — Asiento) — Asientobanen.
(Buurtcentr. Sta Rosa — Volleytrotters — Asiento.
21.00 Volleybal — (Sithoc — Heinekens Volleymasters) — Asiento.
(Supercleaning — Lucky Masters) — Asiento.
20.00 Voetbal — (Veendam — Vesta) — Rifstadion.

Maandag

TeleCuracao - 16.30 Secret storm; 17.00 Kinderuurtje; 17.30 Fury; 18.00 Israel presents; 18.30 Prot. uitz.; 18.45 Nieuws; 19.00 Shell progr.; 19.15 Cita cu Saida; 19.30 RVD; 20.00 A man called Shenandoah; 20.30 Get smart; 21.00 Nieuws; 21.15 The man from UNCLE; 22.15 Wrestling.

Emmastad

OS Telecommunication - Kantoor open: 07.00-23.30 tel. 2307; 23.30-07.30 N. R. de Paula tel. 0 35410; B.g.g. tel. 9.
Personnel services - T. R. van Heydoorn, Witte de Withlaan 7, Groot Kwartier tel. 0-43862; B.g.g. tel. 9-9.
N.V. C.S.M.-Ships' Agency - Kantoor open: 07.30-24.00 tel. 2551 2458.
Alleen voor dringende aangelegenheden - 00.00 - 07.30 tel. 9.
Aviation service 23.30-06.30 L. O Finies tel. 0 24256.

SCHEEPSBERICHTEN

K.N.S.M. — Adonis 14 te Port Limon; Aegis 13 680 m zzw kp Hatteras nr New Port News; Artemis 14 te Curaçao; Ceres 14 80 m no kp Villano nr Curaçao; Charis 15 830 m zw Flores nr St. Croix; Chiron 13 200 m ozo Kingston nr Nassau; Delft 14 thv Aruba nr Paramaribo; Hercules 13 600 m no Paramaribo nr Delfzijl; Jason 13 vn Curaçao nr La Guaira; Ladon 14 vn Amsterdam nr West Indië; Mercurius 14 vn Rotterdam nr Suriname; Oranjestad 13 750 m zwtw Fayal nr Port of Spain; Osiris 13 vn Amsterdam nr West Indië; Pericles 14 80 m no Guadeloupe nr Santander; Sinon 13 1000 m no Pto Rico nr Curaçao; Socrates 13 vn La Guaira nr Rotterdam; Theron 14 te Amsterdam; Ulysses 1 900 m no Barbados nr Barbados.
TANKERS — Acmaea 14 1100 m no Sombrero eil, nr Curaçao; Forest Lake 14 vn Le Havre nr Panama; P. G. Thulin 14 te Aruba; Vivipara 13 460 m no Guadeloupe nr Tarragona.

Portugal nodigt paus Paulus uit

VATICAANSTAD (RTR) — Volgens Vaticaanse bronnen is paus Paulus VI door Portugese bisschoppen en regeringsfunctionarissen uitgenodigd voor een bezoek aan Portugal. De paus zou in overweging genomen hebben om in mei naar Fatima te gaan waar dan een herdenking plaats vindt van de verschijning van de maagd Maria aan drie dorpskinderen die daar vijftig jaar geleden zou hebben plaatsgehad. Twee van die kinderen, een jongen en een meisje, zijn in 1919 overleden. De derde is nu de Carmelitesse zuster Maria das Dores in een Portugees klooster.

—O—

● Volgens Soeloeh Marhaen, het orgaan van de linkse nationalistische partij P.N.I., die Soekarno steunt, hebben tientallen inwoners van oost-Java en Bali Soekarno's conterfeitsel op de maan gezien. „Hij had zijn zwarte fluwelen muts op, een das aan en keek naar links", verzekerden zij volgens Soeloeh Marhaen (ANP).

Beursberichten

AMSTERDAM —
In een zeer stille markt was de stemming voor de internationale waarden licht verdeeld met Unilever iets hoger doch Philips en AKU wat lager terwijl Kon Olie vrijwel onveranderd bleef. Van de Cultures HVA en van de scheepvaarten Kon Boot goed gedisponeerd. Staatsfondsen onveranderd tot iets vriendelijker.

Beledigen per teevee

WASHINGTON.—

Elke keer als je denkt dat de teevee zijn dieptepunt nu wel bereikt heeft, duikt er een nieuw programma op dat je je doet afvragen hoever het niveau nog omlaag kan. Het laatste op dit gebied is een programma dat men de „Scheld Show" zou kunnen noemen en waarin de gespreksleider twee of drie uur lang zijn gast beledigt. Joe Pyne is waarschijnlijk de grote meester van dit soort programma's, hoewel hij nu jammer genoeg tal van imitators heeft gekregen. Voor het geval u zo gelukkig bent in een plaats te wonen waar men deze shows niet kent; het gaat ongeveer als volgt:

Interviewer: „Onze volgende gast in Wat Men Wil Weten is professor Kowowski. Waaruit bestaat uw werk, professor?"

Professor: „Ik bestudeer de wereldbevolkingsexplosie".

Interviewer: „Kijk eens aan, dat is het stomste dat ik ooit gehoord heb. Hoe is het mogelijk dat u hoogleraar werd?"

Professor: „Ik studeerde aan de Harvard universiteit en verrichtte onderzoekingen in Stanford".

Interviewer: „We hebben al heel wat vreemde vogels gehad in deze show, maar u spant de kroon. Vertel eens iets over die wereldbevolkingsexplosie".

Professor: „Het wordt zeer ernstig. Er zal vermoedelijk een verschrikkelijke crisis komen rond 1990, die de mensheid voor een ontzettende ramp zal plaatsen".

Interviewer: „Dat zal wel weer een communistische opvatting zijn. Wie geeft u geld voor uw onderzoek — de Sovjet Unie?"

Professor: „Mag ik verder gaan?"

Interviewer: „Natuurlijk. Misschien krijgen we nooit meer zo'n grappenmakker als u".

Professor: „Het voornaamste vraagstuk is dat de bevolking veel sterker toeneemt dan de voedselproduktie".

Interviewer: „En wat denkt u van die gekke jongens aan de universiteit van Berkeley?"

Professor: „Wat bedoelt u?"

Interviewer: „U bent toch hoogleraar? Waarom kunnen jullie die rare kinderen op de universiteitsterreinen niet in toom houden?"

Professor: „Met dat probleem houd ik me niet bezig".

Interviewer: „Natuurlijk niet. U bent zo gegrepen door uw miserabele statistieken dat u niet eens weet wat zich in de wereld afspeelt. Weet u wat ik zou doen als ik hoogleraar was en de studenten namen een loopje met me?"

Professor: „Wat?"

Interviewer: „Ik zou ze kapot schieten. Ik heb altijd een pistool bij me en als ik een knulletje tegenkwam dat vervelend tegen me zou doen, zou ik hem precies tussen de ogen mikken. Wilt u mijn pistool zien?"

Professor: „Dat hoeft niet".

Interviewer: „Kijk, hier is het. Het is een kaliber .38 en ik wil u gerust vertellen dat ze beter van me af kunnen blijven".

Professor: „Ik dacht dat we het over de bevolkingsexplosie zouden hebben?"

Interviewer: „Ik krijg hoofdpijn van jullie idioten. Die bevolkingsexplosie kan me geen bliksem schelen en ze interesseert de kijkers ook geen zier. Het spijt me zelfs dat we u uitgenodigd hebben".

Professor: „Nu, ik zal graag vertrekken".

Interviewer (pistool in de hand nemend): „Niet vóór de reclamespot. Wat ziet u als de oplossing voor de bevolkingsexplosie?"

Professor: „Stringente geboortebeperkingsmaatregelen".

Interviewer: „Hebt u helemaal geen schaamtegevoel?"

Professor: „Wat bedoelt u daarmee?"

Interviewer: „U uitte de woorden „geboortebeperking" in een show voor het hele gezin. Ik ben in staat om u op de neus te timmeren, maar we moeten even pauseren voor de reclameboodschap. Blijf aan het toestel, mensen, voor deze voorlichtende en te denken gevende show, die er niet tegenop ziet polemische onderwerpen ter sprake te brengen en er desnoods de spaanders af laat vliegen".

ART BUCHWALD

—O—

● De politie van namen (België) heeft een "familie-bende" opgerold bestaande uit de gebroeders Demptinne (28 en 32 jaar), hun twee zwagers van 25 en 31 jaar en de 25-jarige leider Guy Baudhuin die met een van de gezusters Demptinne omgang had. Zij zouden in minder dan een jaar tijds in de streek van namen twee-en-twintig inbraken hebben gepleegd met een buit van in totaal een miljoen Belgische frank. (AFP).

INGEZONDEN STUK
Betaal vooruit

DAG: vrijdag. Plaats: Brionplein. Tijd: 20.00u. Ik moet haastig naar de Margriet kraamkliniek. Kijk rond, neem ter plaatse een taxi, over de brug, en regelrecht naar de kliniek. Hoeveel? Vijf gulden. Beduusd betaal ik deze mijnheer, en vraag me dan af: hoeveel zou deze mijnheer gevraagd hebben om van het Brionplein, over de brug, naar Hato te rijden. Dan zou dat ruim drie keer zo duur worden. In het aankondigingsblad, dat speciaal hierover handelt, wordt vermeldt, dat van het Brionplein naar het kraamkliniek, f. 2.50 gevraagd moet worden, plus f. 065 extra om over de brug te rijden. Dus werd ik door deze man met ruim een dollar afgepersd. Ook een mooie manier om geld te maken.

Bijna dagelijks zie je grote foto's in de plaatselijke kranten, van notabelen, zittende aan indrukwekkende lessenaars, met goudkleurige ballpoint in hun hand, en dan volgt een heel epistel omtrent het toerisme. Dit is een onderdeel van de campagne „Bon Bini" blijkbaar uitgedacht door de Kamer van Koophandel. Enkele **weken terug zag ik een levensgrote** foto van ene mijnheer Zimmerman gefotografeerd voor zijn imposante taxi. Hij sreekt over wellevenheid en geschoolde taxichauffeurs. Maar hij zegt niet bij wie je moet aankloppen, indien je door een „geschoolde" chauffeur extra in rekening wordt gebracht.

Men haat particuliere bedrijven die er op ingesteld zijn om toeristen voor een luttel bedrag, of gratis, van vliegtuig of schip, naar hun plaats van bestemming te brengen. Grote kritiek van de zijde van de taxichauffeurs. Je haalt het brood uit hun mond. Maar zij realiseren zich niet dat onder hen ook slimme jongens zijn, die, wanneer het vuur heet is het ijzer smeden. Pas geleden werd er een wet (?) ingevoerd. Je ziet nu met prachtige letters bedrukte papieren op de voorruiten van de autobussen „Paga delanta". Misschien ook een idee voor de taxi: „Please pay in advance". Want blijkbaar op deze krijg je waar voor je geld. Mijnheer Zimmerman heeft dit vergeten te vermelden.

Een inheemse toerist,

RAYMOND DONKER

Wisseling voorzitter

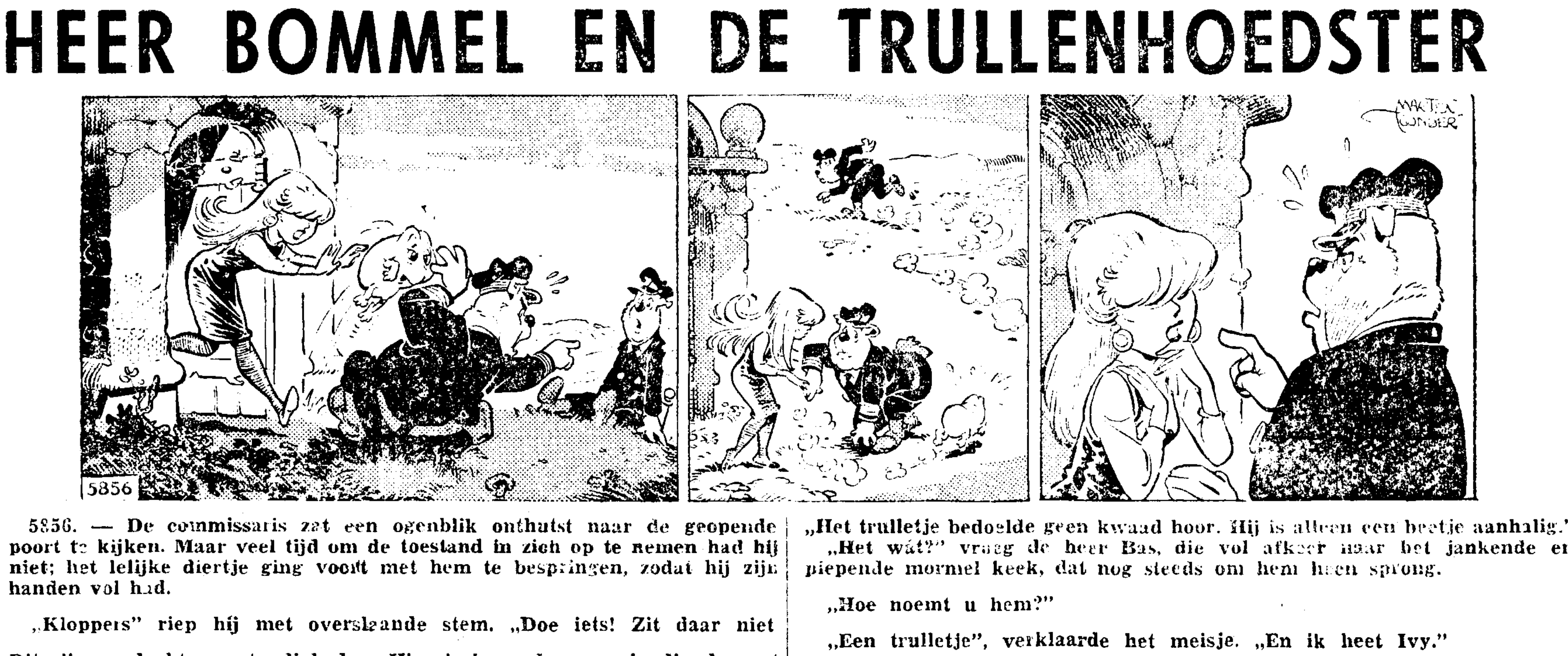


● *In Coral Strandhotel heeft de heer N. F. Schindeler zaterdagavond het voorzitterschap van de Kiwanisclub Aruba van de heer Roberto Lopez Henriquez overgenomen (zie foto). Tijdens de vergadering werden enige onderscheidingen aan verdienstelijke leden uitgereikt, waarbij gezaghebber O. S. Henriquez, erelid van de club, op waarderende wijze sprak over het werk van deze club in en voor de Arubaanse gemeenschap. De eerste officiele voorzittersdaad van de heer Schindeler was het installeren van de heren J. Digby (ACI) en A. Polvliet (secretaris van kamer van koophandel) tot nieuwe leden.*

BEURS VAN AMSTERDAM

Ned 1959 4¼ pct	87¾	Bergh/Jurgens	222	Thom./Drijver	78.00
Ned 1947 3½ pct	72 1/8	V. Berkels pat.	182	Udenhout	137
Ned gem '58/59	86 5/8	Bredero, ver.	330	Ver machinef.	132
A'dam Rubber	61½	Brocades	666	De Vries ijzer	85
H. V. A.	122 7/8	Calve	630	W.-F'noord-Br	162¾
A. K. U.	51.50	Cur Handelmij	158¾	Zw'berg-org.	18.00
Hoogovens	266	Excelsior	68½	Bil. 2e rubriek	445
Philips	75.10	Fokker	305	Ant. Brouwerij	—
Unilever	88.00	Van Gelder	83	Ant. Verffabr.	—
Kon. Olie	125.60	V. d. Grinten ..	844½	Elmar	125 b
KLM	360	Hagemeijer Co	91.00	Sur. Brouwerij	—
KNSM	85	Heineken	420	Goldmines	128.50
Van Ommeren	164	Indoheem	32.10	Ned. Ant. 1959	93¼ b
Scheepv.-unie	130	K. N. Papier	166	Ned. Ant. 1960	85¼
BNG '58. 5¼ pct	92 3/8	Zout/Ketjen ...	473	Ned. Ant. 1962	86¾
Interunie	163.00	Muller en Co.	290	**ANP Indices**	
Ned fondsen ..	73.90	Overzeese Gas	87.00	Intern. Conc.	349.4
Robeco	196.70	Rijn-Schelde ...	176	Industrie	277.5
Alg Bank Ned.	263¼	Sch. expl. mij	36.00	Scheepv.	108.9
HBU	187½	Scholten-Honig	85.00	Banken	166.7
Nationale Ned.	540	Stokvis	106	Handel	141.6
Ngombezi	48½	**Van Swaay**	270 b	**Algemeen**	273.9

HEER BOMMEL EN DE TRULLENHOEDSTER



5856. — De commissaris zat een ogenblik onthutst naar de geopende poort te kijken. Maar veel tijd om de toestand in zich op te nemen had hij niet; het lelijke diertje ging voort met hem te bespringen, zodat hij zijn handen vol had.

„Kloppers" riep hij met overslaande stem. „Doe iets! Zit daar niet

Dit zijn verdachte omstandigheden. Hier is iemand aanwezig die daarnet niet aanwezig was. Onderzoek de omgeving naar een geheime gang!"

De agent rees plichtsgetrouw overeind om aan het bevel te voldoen en het meisje snelde toe om de gevallen politiechef op de voeten te helpen „Ik hoop, dat u zich geen pijn hebt gedaan", zei ze op bezorgde toon

„Het trulletje bedoelde geen kwaad hoor. Hij is alleen een beetje aanhalig."

„Het wát?" vroeg de heer Bas, die vol afkeer naar het jankende en piepende mormel keek, dat nog steeds om hem heen sprong.

„Hoe noemt u hem?"

„Een trulletje", verklaarde het meisje. „En ik heet Ivy."

„Zo", hernam de commissaris walgend. „Trulletje. Hm. Mag ik de belastingpenning van dat gedrocht eens even zien? En weet u niet, dat het verboden is om viervoeters los naar buiten te laten? Ik denk er over om u op de bon te zetten. Wat was uw naam ook weer?"

Naar de wouden der Hurons

door

KARL MAY



53—6. — „Laten liggen", zei ik. „Er komt morgen wel iemand langs, die ze meeneemt Die mag dan gelijk voor hun paarden zorgen, als ze niet weglopen. We gaan Winnetou opzoeken." „Ja, en dan zal ik meteen eens zien, dat ik mijn Liddy terug krijg. Die ligt in die hut, als ik me niet vergis." Op enige afstand van de plaats waar de lijken lagen, stond Winnetou op ons te wachten. „De vluchteling zal ons niet verraden", was het enige, dat hij zei. Ik stelde hem op de hoogte van wat Sam mij had verteld. „Wij zullen die hut besluipen en Santer eindelijk vangen.

Hij heeft nu slechts vier man bij zich." Met Sam als gids voorop gingen we op weg. Het was nu volkomen donker geworden, maar de maan zou ons spoedig bijlichten, want de regen was opgehouden en de stijve bries, die van de storm was overgebleven, blies de wolken uit elkaar, zodat we hier en daar al de sterren zagen twinkelen. „Hier moet het ergens zijn, als ik me niet vergis", bromde Sam. Winnetou was de eerste, die de hut zag. „Blijf hier, Winnetou zal zien, of er een wachtpost is uitgezet.

Hij gleed van zijn paard en verdween in het duister. Even later was hij al weer terug. „Geen wachtpost. Volg mij." Wij stegen ook af en slopen achter hem aan.

Ambtenarenfederatie in Europa opgericht

LUXEMBURG (ANP) — De vrije vakverenigingen van ambtenaren bij de Europese instellingen in Brussel. Luxemburg en de gemeenschappelijke centra voor kernonderzoek, die in de loop van de afgelopen jaren zijn ontstaan, hebben besloten zich te groeperen in een federatie. De organisatie heet „verbond van vakverenigingen van het personeel der internationale instellingen" en heeft zich aangesloten bij het IVVV (het internationaal verbond van vrije vakverenigingen) en het IOD (de internationale organisatie van personeel in overheidsdienst). De nieuwe federatie verklaart een aanzienlijk deel van het Europese ambtenarenkorps

—O—

● De Sovjet-Russische luchtvaartautoriteiten hebben ingestemd met de inrichting van een Engelstalig controlesysteem voor de luchtvaart over de Sovjet-Unie met inbegrip van Siberie binnen de komende twee jaar, aldus meldt het Deense blad Politiken. Dit zou verband houden met een Scandinavisch-Russische overeenkomst volgens welke de S.A.S. een luchtroute van Europa naar het Verre Oosten via de Sovjet-Unie en Siberie zou mogen onderhouden en Aeroflot een via Scandinavie van Moskou naar New York.



● *Zelfs op de kleuterscholen in communistisch China maakt de anti-Amerikaanse propaganda een deel uit van het lesrooster. Op de foto een kleuter die met een soort speer in een pop steekt die het opschrift "Slechte Amerikaan" draagt.*

FEUILLETON

Moord in het vliegtuig

Door

AGATHA CHRISTIE

1)

HOOFDSTUK I

Van Parijs naar Croydon

Fel scheen de septemberzon neer op het vliegveld Le Bourget, toen de passagiers het terrein overstaken en in het lijnvliegtuig **Prometheus** klommen, dat over een paar minuten zou vertrekken.

Jane Grey was bijna de laatste die binnenkwam en haar plaats innam — nummer 16. Enigen van de passagiers waren reeds door de deur in het midden langs de miniem kleine gecombineerde keuken en provisiekamer en de beide w.c.'s naar de voorcabine gegaan. De meesten hadden hun plaatsen al ingenomen. Aan de andere kant van het gangpad werd er al lustig op los gepraat — waarbij een nogal schelle, harde vrouwenstem het gesprek domineerde. Jane vertrok even haar mond. Dat bepaalde soort stem kende zij zo goed.

„Dag, lieve kind — is het niet merkwaardig — ik had geen idee — Waar vandaan, zeg je? Juan les Pins? O ja. Nee — Le Pinet — Ja, precies hetzelfde stel van altijd — **Natuurlijk** gaan wij bij elkaar zitten. O, gaat dat niet? Wie —? O, ik begrijp het al..."

En dan een mannenstem — met een buitenlands accent, beleefd: „Met het grootste genoegen, madame."

Jane wierp een steelse blik op het tafereel. Een kleine, al wat oudere man met een grote snor en een eivormig hoofd was zo beleefd zichzelf en zijn bagage te verwijderen van de zitplaats naast die van Jane aan de andere kant van het gangpad

Jane draaide haar hoofd even om en kreeg de beide vrouwen in het oog, wier onverwachte ontmoeting de oorzaak was geweest van het beleefde optreden van de vreemdeling. De naam Le Pinet had haar nieuwsgierigheid gewekt, want Jane was ook naar Le Pinet geweest.

Eén van de vrouwen herinnerde zij zich heel goed — zij wist nog hoe zij haar het laatst had gezien — aan de baccarat-tafel, terwijl haar kleine handjes zich nu eens tot vuisten balden en zich dan weer ontspanden, en haar keurig opgemaakt, aan Saksisch porselein herinnerend gezichtje beurtelings rood en bleek werd. Met enige inspanning, dacht Jane, had zij zich haar naam wel te binnen kunnen brengen. Een vriendin had die genoemd, en had gezegd: „Zij is wel van adel, maar niet echt — zij is vroeger maar zo'n koristje geweest."

De stem van haar vriendin had heel minachtend geklonken. Dat was Maisie geweest, die een beste baan had als masseuse, en er voor moest zorgen dat de klanten hun slanke lijn behielden.

De ander, dacht Jane terloops, was „echt", een in paarden geïnteresseerde vrouw behorend tot de landadel, en meteen vergat Jane de beide vrouwen en schonk aandacht aan het uitzicht dat men vanuit het raampje op het vliegveld van Le Bourget had. Hier en daar stonden nog meer toestellen. Een ervan leek wel een grote, metalen duizendpoot.

Wat zij beslist niet wilde was recht voor zich uit kijken, naar de plaats tegenover haar waar een jongeman zat.

Hij droeg een nogal opvallende pullover van lichtblauwe kleur. Jane was vastbesloten niet hoger dan de pullover te kijken. Als zij dat deed, zou zij misschien zijn aandacht trekken, en dat wilde zij volstrekt niet!

De mecaniciëns riepen iets in het Frans — de motor daverde — minderde — daverde weer — de blokken werden weggetrokken — het vliegtuig startte.

Jane hield haar adem in. Dit was pas haar tweede vlucht. Zij was nog niet blasée. Het leek wel alsof zij tegen die omheining zouden botsen — nee, zij waren al los van de aarde — hoger — steeds hoger — het toestel beschreef een bocht — en toen lag Le Bourget beneden hen.

Het lijnvliegtuig van twaalf uur 's middags naar Croydon was vertrokken. Er zaten éénentwintig passagiers in — tien in het voorste compartiment, elf in het achterste. Het had twee piloten en twee hofmeesters Men had het motorgeronk heel goed weten te dempen. Er behoefden geen watjes in de oren gestopt te worden. Niettemin was het lawaai luid genoeg om de mensen van een gesprek te weerhouden en aan het denken te zetten.

Terwijl het vliegtuig over Frankrijk raasde op weg naar het Kanaal, waren de passagiers in het voorste compartiment ieder voor zich bezig met zijn eigen gedachten...

Jane Grey dacht: Ik kijk hem niet aan... ik doe het niet... Veel beter van niet. Ik blijf maar uit het raampje kijken en nadenken. Ik zal een bepaald onderwerp gaan overdenken — dat is altijd het beste. Dan blijf ik er kalm onder. Ik zal bij het begin beginnen en alles nog eens nagaan.

Vastberaden ging zij in gedachten terug naar wat zij het begin noemde: het kopen van een lot in de Ierse Sweepstake. Dat was wel geld verkwisten geweest, maar deze verkwisting had haar ook veel opwinding bezorgd.

Heel wat gelach en plagerijtjes in de kapsalon waar Jane en nog vijf jongedames werkten.

„Wat ga je doen als je hem wint?"

„Ik weet wel wat ik zou doen."

Plannen — luchtkastelen — een heleboel gekheid.

Nou, ze had „hem" niet gewonnen — „hem", dat was de hoofdprijs; maar zij had wel honderd pond gewonnen.

Honderd pond.

„Ik zou er de helft van opmaken, lieve kind, en de andere helft bewaren als een appeltje voor de dorst. Je kunt nooit weten."

„Ik zou een bontjas kopen als ik jou was — een echte fijne."

„Wat denk je van een plezierreis met een boot?"

Jane was gaan aarzelen bij de gedachte aan zo'n tochtje, maar tenslotte was zij haar oorspronkelijk idee toch trouw gebleven. Een week in Le Pinet. Zoveel van haar klanten zouden naar Le Pinet gaan, of kwamen er net vandaan. Terwijl haar handige vingers de krullen streelden en bewerkten, en zij werktuiglijk de gewone frazen uitte: „Laat eens kijken, hoe lang is het geleden van uw laatste permanent, mevrouw?" „Uw haar heeft zo'n bijzondere kleur, mevrouw." „Wat een heerlijke zomer hebben wij gehad, nietwaar, mevrouw." had Jane bij zichzelf gedacht: „Drommels, waarom kan **ik** niet naar Le Pinet? Nou, nu ging dat wel

De kleren boden weinig moeilijkheden. Evenals de meeste Londense meisjes die in deftige zaken werken, kon Jane een wonderbaarlijk modieus effect bereiken voor een bespottelijk klein bedrag. Nagels, make-up en haar waren onberispelijk.

Jane ging naar Le Pinet.

Was het mogelijk dat nu, in haar gedachten, die tien dagen in Le Pinet waren ingekrompen tot één voorval?

Een voorval aan de roulettetafel.

(Wordt vervolgd)

PANORAMA VEROORDEELD

De rechter noemt artikel in hoge mate beledigend

WILLEMSTAD — Hedenochtend werd door rechter mr A. J. B. Verheijen uitspraak gedaan in de Panoramazaak. Gedaagde, de Uitgeversmaatschappij De Spaarnestad nv werd veroordeeld tot een schadevergoeding van het door eiser gemitigeerde bedrag van vijftienhonderd gulden in Antilliaanse courant met de wettelijk rente over dat bedrag ad zes procent 's jaars vanaf 2 april 1966 tot de dag der voldoening. Voorts werd gedaagde veroordeeld tot de kosten van het geding.

Hier volgt het vonnis in extenso:

— Naar Onze mening is het enkele feit, dat partijen, blijkens de inhoud van de hierboven sub factis in extenso overgenomen actes, overeenstemming hebben bereikt omtrent de toewijzing van het bij dagvaarding primair gevorderde, in de vorm, waarin eiser dat petitum heeft verminderd op zichzelf nog niet voldoende om dat primaire-verminderde-petitum zonder meer toe te wijzen. Met name het primair sub 1 gevorderde, een verklaring voor recht, dat het ten processe bedoelde artikel voor eiser beledigend is, vermogen Wij — qualitatief van aard als het is — niet zonder eigen onderzoek in het dictum van dit vonnis neer te leggen. De rechterlijke lijdelijkheid kan immers niet verder gaan dan tot binding van de rechter door partijen met betrekking tot de feiten van het proces en een verklaring voor recht is — naar haar aard en strekking — typisch van strikt juridische aard

Op grond van deze zienswijze zijn Wij derhalve gehouden de ingestelde vordering nader te onderzoeken, met name het in de inleidende dagvaarding voorkomende positum, dat het artikel in kwestie, althans de daarop volgende aangegeven passages ten opzichte van eiser in hoge mate beledigend is c.q. zijn en deze zich daardoor bijzonder in zijn eer en goede naam aangetast gevoelt — en rechtens mocht gevoelen.

Naar Onze mening nu is het gewraakte artikel in Panorama — van welke inhoud Wij uit het door eiser overgelegde exemplaar hebben vonnis genomen — IN ZIJN GEHEEL BESCHOUWD VOOR EISER PERSOONLIJK OF IN EEN HOEDANIGHEID VAN HOGE ANTILLIAANSE GEZAGSDRAGER niet als beledigd aan te merken, vermits de ALGEMENE teneur en strekking van het artikel kennelijk niet SPECIFIEK is gericht tegen hetzij de persoon van eiser, hetzij tegen eiser in zijn ministeriële hoedanigheid, terwijl de incidentele passages, waarin eiser in het artikel bijzonderlijk wordt genoemd — van welke passages de dagvaarding er drie (niet alle) citeer — in het kader van het totale artikel beschouwd niet als zodanig dominerend kunnen worden betiteld, dat zij zouden moeten worden aangemerkt als de gedeelten, die het totaal-beeld dat door het artikel wordt opgeroepen bepalen of als de gedeelten, die als de weergave van de hoofdgedachten van het artikel zijn aan te merken, waaromheen de overige tekst zou zijn opgebouwd.

Deze zienswijze doet niet af aan het feit, dat Wij naast de vraag of het litigieuse artikel IN ZIJN GEHEEL BESCHOUWD voor eiser beledigend is, kunnen en moeten onderzoeken of de in de dagvaarding specifieke genoemde passages als zodanig moeten worden gequalificeerd. Dat is immers in het hierboven aangehaald positum subsidiair gesteld en in abstracto is zulks ook zeer wel mogelijk, terwijl Wij bij bevestigende beantwoording het primaire petitum sub 1 in gewijzigde vorm kunnen toewijzen, daar het meerdere het mindere omvat. Wij zijn nu de mening toegedaan, dat die vraag — voor wat de passages sub a en o betreft — zonder aarzeling bevestigend moet worden beantwoord.

In de sub a bedoelde passage toch suggereert het betreffende artikel niet alleen, maar het zegt met zoveel woorden, dat eiser — die als Minister van Justitie verantwoordelijk is voor de goede gang van zaken in het Antilliaanse justitiële apparaat en met name de Procureur-Generaal bij het Hof van Justitie op de Antillen bevelen tot vervolging kan geven — niet alleen een zaak in de doofpot heeft gestopt (welke uitdrukking op zich al de indruk wekt, dat het om een zaak gnig die daarin niet thuis hoorde), maar dat nog wel onder de stuitende voorwaarde dat de persoon om wiens zaak het ging van politieke richting zou veranderen.

Men kan zich nauwelijks een stelling denken, die voor een Minister van Justitie beledigender zou kunnen zijn.

Gedaagde moet dan ook hebben begrepen — en zeker hebben kunnen begrijpen — dat eiser zich door deze passage, die Wij in hoge mate beledigend achten, bijzonder in zijn eer en goede naam zou aangetast gevoelen, zodat daarmede ook het oogmerk om te beledigen, tenminste met toepassing van de leer van het voornamelijk opzet, is gegeven, waaraan niet afdoet, dat gedaagde een beroep heeft gedaan op een handelen harerzijds klaarblijkelijk in het algemeen belang, vermits voor zodanig handelen allereerst wordt vereist, dat het gestelde de waarheid inhoudt, op welke standpunt gedaagde zich ook aanvankelijk heeft gesteld, doch hetwelk zich door haar accoord gaan met de acte van eiser, hierboven opgenomen, tenslotte heeft laten varen.

De sub c bedoelde passage is naar Onze mening voor eiser evenzeer beledigend te achten, al is zij minder direct en mede daardoor minder grof dan die sub a. De vermelding van het „geval-van der Steur" moet blijkens de context dienen om te suggereren, dat de bezwering zijdens eiser, dat er in de Antillen geen censuur is, geen telefoongesprekken worden afgeluisterd, geen brieven worden geopend, geen morele druk wordt uitgeoefend, geen corruptie is en dat [illegible] beroep instantie voor de **behandeling van ambtenarenzaken** niet voor twee-derde uit D.P.'ers bestaat, geheel of ten dele cum grano salis moet worden genomen. Ook daarmede treft men eiser als bewindsman van Justitie in de kern van zijn ambtelijke verantwoordelijkheden, terwijl met name de zinsneden op de zaak-Bikker betrekking hebbend soortgelijke gedachten oproepen als die welke in de sub a genoemde passage meer expliciet zijn naar voren gebracht. Ook ten aanzien van deze passage moet gedaagde hebben begrepen — en zeker hebben kunnen begrijpen — dat zij voor eiser beledigend is en dat deze zich erdoor in zijn eer en goede naam aangetast zou gevoelen, zodat ook te dezen aanzien verder datgene geldt, hetwelk in de vorige alinea van dit vonnis bij de bespreking van de passage sub a is overwogen.

De sub b aangehaalde passage uit het gewraakte artikel achten Wij niet beledigend voor eiser te zijn. Het is immers volmaakt onverschillig — mede in verband met de **gezette benzineprijs** — wáár de **Overheid in de persoon van de Minister** die het aangaat opdracht geeft tot het tanken van benzine voor het ambtelijke wagenpark. Hij blijft geheel binnen de vrije marge van haar beleid indien Zij daarvoor een of meer vaste adressen aanwijst en het is daarbij ook geheel onverschillig welke Bewindsman de opdracht daartoe in concreto heeft gegeven.

Dat alles zou pas anders zijn indien aan de benzineleveranties als zodanig onregelmatigheden zouden kleven, waarvan niets is gesteld of gebleken en te welken aanzien het bewuste artikel — en meer speciaal de litigieuze passage — ook geen suggesties wekt.

Naar het ons voorkomt is de onderhavige passage ongeveer op een lijn te stellen met hetgeen in de laatste kolom van het gewraakte artikel is opgemerkt omtrent het feit, dat alle regeringsauto's in de zaak van eisers broer worden gekocht, door welke passage eiser zich — vermits zij in zijn opsomming ontbreekt — kennelijk ook niet specifiek beledigd heeft gevoeld.

Op grond van het bovenstaande kan men primair sub 1 gevorderde worden toegewezen in voege als in het dictum van dit vonnis is vermeld.

Het primair sub 2 gevorderde kan — met in achtneming van hetgeen partijen overeenkwamen omtrent het gevorderde bedrag — evenens worden toegewezen, terwijl het primair sub 3 gevorderde is ingetrokken en hetgeen subsidiair is gevorderd niet meer aan de orde komt.

Uit de beide gewisselde acten is Ons niet geheel duidelijk geworden of eiser nog persisteert bij zijn nevenvorderingen tot veroordeling van gedaagde in renten en kosten. Explicito heeft eiser die nevenvorderingen niet teruggenomen. Wij zullen deze derhalve toewijzen in voege als in het dictum is geschied, staande het aan partijen — uiteraard — vrij dat deel van het vonnis als niet geschreven te beschouwen indien dat niet in overeenstemming zijn zou met hetgeen zij, zonder Ons dat voldoende duidelijk te maken, met elkander zijn overeengekomen.

Mitsdien behoort thans als volgt te worden beslist.

Rechtdoende in naam der Koningin.

Verklaren voor recht, dat de bij dagvaarding sub a en c omschreven passages van het litigieuse Panorama-artikel van 19 maart 1966 voor eiser beledigend zijn;

Veroordelen gedaagde tot betering van het nadeel door eiser in eer en goede naam geleden en en voorts tot vergoeding van de stoffelijke schade door eiser geleden en nog te lijden door en tengevolge van voormelde **belediging** aan eiser tegen kwijting te betalen het door eiser gemitigeerde bedrag van *f* 1.500.— in Antilliaanse courant, met de wettelijke rente over dat bedrag ad 6% 's jaars vanaf 2 april 1966 tot de dag der voldoening;

Veroordelen gedaagde in de kosten van het geding tot aan deze uitspraak aan de zijde van eiser begroot, de vermindering der vordering in aanmerking genomen, op *f* 546,25, waaronder een bedrag van *f* 500.— als salaris van zijn procesgemachtigde;

Ontzeggen eiser het bij dagvaarding primair sub 1 meer of anders gevorderde.

Aldus gewezen op Curaçao door Mr A. J. B. Verheijen, Rechter in het Gerecht in Eerste Aanleg, zittingsplaats Curaçao en op de 16de januari 1967 in het openbaar uitgesproken in tegenwoordigheid van H. A. Maduro, griffier van voormeld Gerecht.

Diefstallen, aanhoudingen

WILLEMSTAD — De recherche op Curaçao heeft de handen vol aan het grote aantal diefstallen, dat de laatste maanden op Curaçao wordt gepleegd. De kleinere kraken werden dit maal afgewisseld met een grotere in de nacht van vrijdag op zaterdag werd een deur van een kantoorgebouw in Willemstad geforceerd, waarna men ervan door ging met een aanzienlijk bedrag aan baar geld en chèques. De recherche deelde niet mee hoe groot het gestolen bedrag is. De zaak is in onderzoek.

Zaterdagavond omstreeks elf uur werd de man P. aangehouden in verband met een diefstal in een winkel aan de Madurostraat te Punda. De buit bestond uit kleren en schoenen. P. werd ingesloten.

Uit een auto aan de Binnenweg te Julianadorp werd honderdvijftig gulden gestolen, toen het voertuig daar niet afgesloten geparkeerd stond.

Een man deed plotseling een greep in het geldkistje van een ijscokar toen een Portugees zijn ijsco's verkocht. Na de overval verdween de man spoorloos. De recherche achterhaalde hem. De man M. heeft inmiddels bekend en is ingesloten.

Uit een bar te Marchena verdween vierentwintig gulden aan kwartjes, nadat de jukebox was geforceerd.

Baseball-ploeg uit S. Domingo naar Curacao

WILLEMSTAD — Tijdens het komende weekeinde komt een Dominicaanse negental uit tegen de eerste drie ploegen op de ranglijst van de AA van de Curacaose Baseball Bond. De wedstrijden worden vrijdagavond, zaterdagavond en zondagmorgen gespeeld. De kampioen van de AA-klasse was Firestone, gevolgd door Santa Rosa Indians en Amstel.

Vijf mille schade bij aanrijdingen

WILLEMSTAD — Op de weg naar Westpunt vond in de vroege uren van zondag, om 03.40 uur, nabij de Grote Berg een aanrijding plaats tussen twee personenwagens. De bestuurder van een der wagens, die in de richting van de stad reed, week plotseling zonder aanwijsbare reden naar links uit en botste met de linkervoorzijde tegen de linkerzijde van een uit tegenovergestelde richting komende auto. De bestuurder van deze wagen verloor de macht over het stuur, reed van de weg af en kwam in de mondi terecht. Drie inzittenden alsmede de bestuurder van deze auto, die van Banda abao kwam, raakten gewond. Twee van hen moesten in het ziekenhuis worden opgenomen, terwijl de twee anderen na behandeling naar huis konden gaan. De materiële schade bedroeg duizend gulden.

● Eveneens in de vroege uren van zondag om 05.45, week op de Santa Rosaweg de bestuurder van een personenwagen niet behoorlijk naar rechts uit bij het tegenkomen van een andere wagen, zodat een aanrijding ontstond. De bestuurder van de aangereden auto klaagde over pijn in beide benen en borst, doch kon na behandeling naar huis.

● Doordat op het kruispunt Manzanillaweg/Rotterdamweg gistermiddag om 15,15 uur een autobestuurder geen voorrang verleende, had een botsing plaats. Hierbij deden zich geen persoonlijke ongelukken voor; de schade bedroeg zeshonderd gulden.



● *Ter gelegenheid van het eerste bezoek aan Curacao van het Duitse schip Völkerfreundschaft verzamelden zich vrijdag vertegenwoordigers van S.E.L. Maduro & Sons, het eilandgebied en de Junior chamber aan boord. Namens de Junior Chamber en de scheepsagent bood de heer S.W. Rigaud de kapitein een sigarendoos met inscriptie aan.*

Panorama biedt excuus aan

Arm eiland

WILLEMSTAD — In Panorama nummer drie, dd. 21 januari 1967 is onder het hoofd „Panorama commentaar" het volgende artikel opgenomen: ARM EILAND

Er is een jaar om, brave lezers, en het zal u niet zijn ontgaan dat het sneller is verlopen dan het voorafgaande. 't Lijkt maar heel even geleden dat prinses Beatrix te midden der rookbommen huwde, maar de datum was 10 maart, en zeer recent dat premier Sjastri van India stierf, maar dat gebeurde in februari.

Voor ons van Panorama lijkt het zeer kort geleden dat wij Henk de Mari in het vaderland verwelkomden, bruingebrand en moe en bitter na een studietocht van vier weken door Nederlands verre gebiedsdeel Curacao. Voor ons was hij een boffer, want we pootjebaden niet elke dag in blauwe Caribische wateren en slenteren hoogst zelden onder een tropische zon langs aaiende palmen. Maar Henk de Mari's gezicht stond strak en hij vertelde van een eilandenrijk vol honger en werkloosheid vol armoe en ontucht.

De Mari schreef zijn triest verslag, twaalf Panoramabladzijden lang, en het bevatte op vele plaatsen een verwijt, een aanklacht, een schreeuw om correctie. Hij vertelde in negenduizend woorden een aangrijpend relaas. Dat feitelijk uitmondde in twee eisen: maak een eind aan de corruptie op de Antillen en lenig de nood aldaar door doelbewuste hulp.

Het stond voor ons tevoren vast dat de gepubliceerde hartekreet wrevel zou verwekken. Waar spaanders in het rondvliegen, worden omstanders gekwetst. Een van hen, minister Isa, heeft geen genoegen genomen met de aan zijn adres gerichte beschuldigingen. Dit was terecht, want wij hebben ons thans kunnen overtuigen dat Henk de Mari ten aanzien van de beschuldigingen misleid is geworden door bepaalde personen, van wie een buitenstaander nimmer kon verwachten dat zij ongefundeerde mededelingen zouden doen. Wij hebben **geen bewijs** voor onze uitlatingen. In die omstandigheid wordt beschuldigen onverantwoord en is een excuus op zijn plaats.

Wat ons wel verdriet, is dat Henk de Mari's negenduizend woorden tellende hartskreet zo weinig reactie van de Nederlandse overheid heeft opgeleverd. Wij hadden toch mogen verwachten dat een dergelijk verslag van onverteerbare toestanden binnen ons koninkrijk een storm van onrust had veroorzaakt in het kabinet. Wij hadden gerekend op aandrang van Tweede-Kamerleden, die praatgrage broeders, en het samenstellen van onderzoekcommissies en een heldere regeringsverklaring over nieuwe financiele regelingen voor de Antillen-in-nood.

Niets daarvan is geschied. Op Curacao lopen nog altijd duizenden werklozen met de dood in hun schoenen, staren kinderen wezenloos van de honger voor zich uit, zitten hoge ambtenaren op stoelen die ze niet hebben betaald.

Wij van Panorama vragen ons af of minister Bot, die zoveel van ontwikkelingshulp afweet, op onze kosten eens een maandje door zijn koninkrijk zou mogen toeren om nieuwe projecten te bekijken. Wij zullen alvast een rode stip op de landkaart zetten

G. VERMEULEN

„Rechercheur" tracht vrouw aan te randen

In plaats van in bureau in bossen

WILLEMSTAD — Een 34-jarige man heeft vannacht op een listige wijze een 35-jarige vrouw in zijn auto gelokt en getracht haar aan te randen in de bossen te Kintjan. De vrouw kon zich na een hevige worsteling van de aanvaller ontdoen. De man vluchtte, maar kon reeds vanmorgen vroeg worden aangehouden. Hij is voor verder onderzoek in handen gesteld van de kinder- en zedenpolitie.

De vrouw liep gisteravond op het trottoir van de Oranjestraat toen plotseling naast haar een wagen stopte. De bestuurder vertelde haar dat hij deel uitmaakte van het recherchepersoneel en verklaarde dat hij bezig was met een „zaak". Hij had de vrouw nodig voor het onderzoek en nodigde haar uit om even mee te rijden naar het bureau.

De man speelde zijn rol zo goed, dat de vrouw hem geloofde en instapte. In plaats van naar het bureau reed de man haar naar de bossen te Kintjan, waar hij haar trachtte aan te randen. De vrouw verzette zich hevig en zag kans tijdens een worsteling te ontsnappen. Enkele uren later deed de vrouw aangifte. Spoedig daarna arresteerde de echte rechercheur deze „speurder".

Veendam-Vesta in Rifstadion

WILLEMSTAD — Vanavond wordt de tweede ronde van de voetbalcompetitie in de hoofdklasse voortgezet met de wedstrijd Veendam-Vesta. Vesta neemt momenteel na Veendam de zevende plaats op de ranglijst in. Met een overwinning verwisselt Vesta met Veendam van plaats.

Voor Veendam is een overwinning iets belangrijker want niet alleen komt de ploeg dan op de vijfde plaats, doch met 10 punten en een minder gespeelde wedstrijd, volgt Veendam dan Sithoc (11 punten) op de vierde plaats. Deze Veendam zege zal Jong Holland tevens van de vijfde naar de zesde plaats brengen.

Nieuwaangekomen mariniers eerst naar Ascencion

WILLEMSTAD — Op instigatie van de commandant der mariniers, kolonel V. Biom, zullen in de toekomst alle pas aangekomen mariniers tijdens hun indoctrinatie-tijd enkele dagen doorbrengen op het vormingscentrum Ascencion. Het is de bedoeling dat zij er in verband met hun verblijf alhier nader worden geïnformeerd over het eiland en zijn bevolking om zodoende door meer kennis en begrip de verstandhouding tussen de beide bevolkingsgroepen op het kamp Suffisant te bevorderen.

Behalve de aan het vormingswerk verbonden vlootgeestelijken zullen drs M. Boekhoudt, de heer J. Moehenhout en anderen hun medewerking verlenen.

In de afgelopen week werden reeds twee cursussen gegeven, waaraan ook enige Antilliaanse recruten hebben deelgenomen. Zij waren onder andere behulpzaam bij het in kleine groepjes afleggen van enkele bezoeken aan Curaçaose families in de buurt van het landhuis.

Deze families werden tenslotte uitgenodigd voor een contra-visite aan het landhuis waar de jongens zondag als gastheer zullen optreden en dat is de mariniers wel toevertrouwd.

Hotelmij. Nederlandse Antillen keert tien procent dividend uit

WILLEMSTAD — De n.v. hotelmaatschappij Nederlandse Antillen heeft per 17 januari 1967 een interim dividend van tien procent betaalbaar gesteld. Dit is nu het tweede jaar in successie, dat deze maatschappij een — voor die branche — hoog dividend uitbetaalt, terwijl ook het aan deze twee jaren voorafgaande jaar, te weten 1964, een redelijk dividend van zes, respectievelijk zeven procent opleverde. Deze uitkeringen vormen het bewijs, dat de door de directie van deze maatschappij in de verslagen over 1964 en 1965 geuite verwachtingen gegrond waren en bewaarheid zijn geworden.

Echter niet alleen is men er in geslaagd om de exploitatie van het hotel lonend te maken en te houden, doch bovendien heeft men ook de toetoekomst niet uit het oog verloren. Immers, de stroom van toeristen uit de Verenigde Staten naar het Caribisch gebied neemt nog steeds toe, terwijl sinds vorig jaar ook vanuit Europa meer en meer toeristen deze gebieden als doel van hun vakantiereis kiezen. Mede dank zij de activiteit van de autoriteiten op Sint Maarten krijgt dit eiland een groeiend aantal van het toerisme naar het Caribisch gebied.

Het is op deze gronden, dat de leiding van de n.v. hotelmaatschappij Nederlandsche Antillen vorig jaar het besluit nam om de al eerder ontworpen plannen voor de uitbreiding tot uitvoering te brengen. Op dit moment is deze uitbreiding bijna voltooid, zodat het aan de maatschappij behorende Hotel Little Bay op Sint Maarten nu met 110 kamers, die alle volgens de eisen van de meest verwende toerist zijn ingericht, in alle opzichten in staat zal zijn om een belangrijk deel van dit toerisme te verwerken en daarmee de lonende exploitatie van het hotel te continueren.

WILLEMSTAD. — Tijdens het weekeinde liepen 19 vrachtschepen, 24 tankers, 3 zeilschepen, 3 sleepboten en 2 oorlogsschepen de haven binnen. Er vertrokken 19 vrachtschepen, 19 tankers, 2 zeilschepen, 3 sleepboten en een jacht. 73 Passagiers debarkeerden, 52 embarkeerden en 654 waren in transito.

Maria College heeft nu ook schoolclub

Sportafdelingen en hobby-clubs

WILLEMSTAD. — Op initiatief van de oudercommissie werd gisteren om tien uur een schoolclub van het Maria College opgericht. Het hoofd van de school, die het woord richtte tot de meisjes in de leeftijdsgroep van 13 tot 18 jaar, drukte hen op het hart dat het geheel aan hun zelf ligt om deze club tot een succes te brengen.

Er werd besloten tafeltennis, gymnastiek, volleybal en zang, muziek en toneelafdelingen te vormen. Er komt voor elke afdeling een vertegenwoordigster in het bestuur. Daarom werden dan ook bij de stemming van de over de 125 meisjes het volgend bestuur met respectievelijk het aantal behaalde aantal stemmen gekozen: Lientje Steen 102, Irene Hernandez 92, Julietta Zalm 84, Maria da Luz Silva 77, Indra Abraham 72, Jenny Angela 68 stemmen. Tevens werden drie plaatsvervangsters gekozen n.l. Jeanette Mercera met 45, Amariles Haseth met 41 en Haidé Jansen met 40 stemmen. Voor deze afdelingen hebben zich reeds diverse leiders beschikbaar gesteld. Na afloop van de bijeenkomst werd gedanst.

Tot slot, dankte zuster Marie de oudercommissie, de leerkrachten, die bij deze opening aanwezig waren en leiders en leidsters.

Bruidspaar bij Country Inn



● *Met uitbundig getoeter, bloemen en handenvol rijst arriveerde zaterdagavond bij Country Inn Curaçao het eerste honeymoon couple. Terwijl de band van Raul Rosales voor gezellige muziek zorgde werd het bruidspaar welkom geheten door manager F.E.A. Voermans. De aanwezige gasten werden aangenaam verrast door dit leuke intermezzo. Vanzelfsprekend was de champagne voor het bruidspaar J. Rea-Mowers "on the house". Hiermede werd een aanvang gemaakt met een traditie: een fles champagne voor elk wittebroodspaartje. Eerder op de avond had de huwelijksinzegening plaats gevonden in de Fortkerk, waar dr. P. Meerburg de dienst leidde. Na afloop had er een geanimeerde receptie plaats ten huize van de heer Mascaal, waarbij de gehele Canadese gemeenschap aanwezig was. De heer J. Rea is werkzaam aan boord van het luxe jacht Golden Crest van de industrieel Johnson en hij ontmoette op Curaçao mejuffrouw Jaqueline Georgette Mowers, wier vader werkzaam is bij het Hilton hotel. Na de huwelijksreis zal het bruidspaar zich in Canada vestigen. Volgens traditie werd de bruid over de drempel van de luxe suite getild.*

GEORGE ROMNEY

Reeds lang beschouwen waarnemers van het politieke leven in Amerika de energieke Gouverneur van de staat Michigan, George Romney, die onlangs voor de tweede maal als zodanig werd herkozen, als een ernstig gegadigde voor Republikeins presidentskandidaat in 1968. Weliswaar zijn er onder de republikeinen meer gegadigden en duurt het nog anderhalf jaar eer over deze kandidatuur wordt beslist, maar de omstandigheid, dat bij een opiniepeiling, kort na de laatste verkiezingen gehouden, een aanzienlijke meerderheid van het Amerikaanse volk aan hem de voorkeur gaf boven president Johnson, heeft hem als waarschijnlijk de komende man van Amerika voor het voetlicht van het wereldtoneel gebracht. Het wordt nu van toenemend belang de vraag te stellen: wie is deze Romney? Een vraag, waarop dr Hans Hermans in bijgaand artikel een antwoord geeft.

De komende man in Amerika?

DE GROTE MAN VAN DE KLEINE AUTO

Toen George Romney in 1907 werd geboren stond de auto-industrie nog in de kinderschoenen. Amerika moest nog wennen aan het idee, dat dit in Frankrijk uitgevonden "paardloze rijtuig" ooit iets anders kon worden dan een losbandig stuk speelgoed voor rijke snobs, die met hun geld en hun goede gedrag geen raad wisten. Woodrow Wilson, die vijf jaar later tot president van de Verenigde Staten zou worden gekozen, verzekerde in datzelfde jaar nog aan zijn studenten in Princeton, dat niets zozeer het socialisme in Amerika in de hand kon werken als de duidelijke demonstratie van de "arrogantie der rijken", die uit het rijden met een auto sprak. De man, die op dat ogenblik in het Witte Huis zetelde, Theodore Roosevelt, had al twee jaar eerder de auto afgezworen. Twee maal had hij in zo'n ding gereden, bekende hij, maar het had hem zo'n slechte publiciteit bezorgd, dat hij er nooit meer aan zou beginnen. Tennis spelen, sigaretten roken, een polshorloge dragen en auto rijden schaadde nu eenmaal de populariteit van staatslieden. Dat waren buitennissigheden, waar een fatsoenlijk mens zich niet mee ophield.

Toen George Romney ruim dertig jaar later zijn naam aan de auto-industrie verbond lagen de zaken heel anders.

De auto had zich in de meest letterlijke zin een weg gebaand in het leven van Amerika en in dat leven ingrijpende omwentelingen teweeg gebracht zowel op het platteland als in de stad. De auto was een nuttige machine geworden en de gemiddelde Amerikaan kon zich het leven niet meer zonder deze machine indenken. De auto stelde zijn eisen tot aan het federale gouvernement in Washington toe: eisen van wegenbouw en van stadsontwikkeling. De vervaardiging van auto's had een miljoenenindustrie in het leven geroepen en deze op haar beurt een miljoenenstad, Detroit.

Kort voor de tweede wereldoorlog stapte George Romney, voordien verkoopleider bij de Alcoa aluminiumindustrie, over naar een bureau, dat door de gezamenlijke autofabrikanten in het leven was geroepen om gemeenschappelijke bedrijfsproblemen te onderzoeken en op te lossen. Het allergrootste van die gemeenschappelijke problemen, de inpassing van het bedrijf in de oorlogs-produktie, stond toen voor de deur en het was voornamelijk de jonge Romney, die de eigengereide autobaronnen wist te bewegen tot samenwerking, vooral in de vervaardiging van onderdelen voor oorlogsvliegtuigen. Met bruisende energie joeg hij achter de bedrijven aan en verdeelde hij de opdrachten voor duizenden verschillende onderdelen.

Even kon hij die bruisende energie nog uitleven toen de oorlog was afgelopen en hem werd opgedragen een groots feest te organiseren voor het gouden jubilé van de auto — maar toen was het met de samenwerking ook zo goed als afgelopen. De bedrijven groeven de strijdbijl weer op en begonnen elkaar weer te beconcurreren, dat het een lieve lust was.

Wegenplan

In diezelfde tijd, onmiddellijk na de oorlog, begon de aanpassing van het Amerikaanse wegennet aan de auto op gang te komen. Het werd tijd. Nog in 1920 moest een klein ambtenaartje in Missouri het achterstel van zijn auto met cementblokken verzwaren omdat het ding anders ieder ogenblik in een kuil in de weg kon omkieperen. Eenmaal president van de Verenigde Staten herinnerde dat ambtenaartje, Harry Truman, zich deze ervaringen maar al te goed en gaf hij de eerste stoot tot het federal wegenplan, dat de prachtige highways over heel Amerika bracht. Bij die prachtige highways hoorden prachtige auto's vond de industrie. Auto's voor de lange afstand. Steeds groter, steeds zwaarder en steeds duurder werden de modellen, die in Detroit minuut na minuut van stapel liepen. Hoe langer hoe meer werd de auto inplaats van een nuttige machine in de eerste plaats een status-symbool.

De Europeese auto-industrie ging intussen weliswaar andere wegen en kwam steeds meer met kleine, lichte en goedkope modellen op de markt, maar de Amerikaanse industrie wilde daar niet aan. Zij lachte er eerlijk gezegd mee. Die kleine dingen zouden in Amerika nooit worden verkocht omdat iedere Amerikaan zich daar gevoelsmatig tegen zou verzetten — en wat was reclame maken en verkopen anders dan speculeren op gevoelsmatige impulsen!

Van verschillende kanten werd er in de jaren na de oorlog aan George Romney getrokken maar tenslotte nam hij, hoofdzakelijk uit persoonlijke sympathie en bewondering voor de leider van het bedrijf, een aanbieding aan van Nash-Kelvinator, die net een fusie had aangegaan met Hudson. Twee eerbiedwaardige namen in de auto-industrie, maar allebei in moeilijkheden geraakt. Hun fusie hielp niet veel. Zij konden geen van beide de concurrentie bolwerken; zij leden ieder jaar verliezen, die gedeeltelijk wel werden opgevangen door de winsten van Kelvinator, maar die toch grote ongerustheid wekten zowel bij de bankiers als bij de aandeelhouders.

In dit bedrijf echter vond Romney datgene, dat hem het meest aantrok: belangstelling voor en geloof in de kleine auto.

In de tijd toen hij nog aan het hoofd stond van het bureau voor de samenwerkende industrieën in het autobedrijf had hij een onderzoek laten instellen naar het gebruik van auto's door het Amerikaanse publiek. Uit dat onderzoek bleek, dat 90% van alle ritten, door auto's gemaakt, korter waren dan twintig kilometer. Dat het Amerikaanse volk de auto dus in de aller, aller-voornaamste plaats gebruikte voor ritjes van huis naar kantoor, naar de school of naar de supermarket. En dus niet voor het lange-afstand vervoer, waar de grote en steeds grotere modellen op waren berekend. In het licht van dit gegeven achtte Romney het pure waanzin om zich uitsluitend op die grote modellen toe te leggen. Men maakte daarmee de verkeerssituatie in de steden alleen maar erger dan nodig; men diende er het Amerikaanse publiek niet mee.

Rambler

Het enige bedrijf nu, dat, zij het schuchter, met een kleine auto op de markt durfde komen, was de Nash-Hudson combinatie, die de Rambler had ontworpen. Een lang leven echter scheen dit kleine model niet beschoren. In de fabriek zelf geloofden er, behalve de directeur, eigenlijk maar een paar mensen in; de dealers toonden weinig lust om eraan mee te werken; het liep niet. Totdat Romney ingreep. Nog vóórdat hij zelf in het begin van de vijftiger jaren de inmiddels opengevallen post van directeur kreeg te bekleden, opende hij een intensieve compagne, gericht op zijn eigen personeel, op de aandeelhouders en op de dealers om hen te doordringen van het idee, dat zij, werkend aan een kleine auto, in feite een dienst aan het Amerikaanse volk bewezen, een dienst, die zich uiteindelijk in verdienste moest omzetten. Men luisterde graag naar hem omdat hij kostelijke uitvallen deed naar de Dinosaurussen en Bronosaurussen onder de auto's en naar de dames, die met een twee-tonner slee drie straten ver reden om een lippenstift te gaan kopen; men raakte onder de indruk van zijn betoog omdat hij uit overtuiging sprak. Uit de overtuiging, dat het Amerikaanse volk uiteindelijk een rationele en geen emotionele keus zou doen. Door heel Amerika hield hij zijn voordrachten en ... hij kreeg gelijk.

Toen de crisis van eind vijftig de hele auto-industrie aantastte en heel Detroit in zak en as zat, ging onder zijn leiding de verkoop van de Rambler omhoog. Zozeer, dat hij binnen enkele jaren niet meer onder de rode streep werkte en nog een paar jaar later de aandelen van zijn bedrijf zag vertwintigvoudigen in waarde. De kleine auto had het pleit gewonnen; de andere bedrijven gingen ook aan kleine modellen werken; de auto-industrie leefde weer op en met de auto-industrie Detroit en Michigan.

Romney had de weg gewezen.. Hij was de held van Detroit.

Zendeling van de mormonen

Voordat de republikeinen George Romney kandidaat stellen voor het presidentschap van de Verenigde Staten zullen zij buiten kijf moeten stellen, dat de constitutie een Amerikaans burger, die niet op Amerikaans grondgebied werd geboren toelaat tot het hoogste ambt in de republiek. George Romney werd namelijk in Mexico geboren in een kolonie van Amerikaanse Mormonen, gesticht door zijn grootvader.

De Mormonen hadden geen gemakkelijk leven in Amerika. Hun stichter, Joseph Smith, een uitgekookte New Yorker met een uiterst rijke fantasie, zette nogal kwaad bloed met zijn "openbaringen" over de Indianen, die de verloren stammen van Israel zouden zijn. Toen daar nog een openbaring bij kwam over de geoorloofdheid van de polygamie werd hij met zijn volgelingen eerst uit New York, toen uit Ohio, toen uit Missouri verdreven en tenslotte in Illinois door een woedende menigte in de gevangenis vermoord. Hij liet 27 weduwen achter, waarvan zijn opvolger er vijf overnam toen hij uit Illinois wegtrok naar het westen, naar Utah en zich in Salt Lake City vestigde.

Vanuit hun voorlaatste nederzetting in Illinois nu, die zij op ingeving van hun profeet Nauvoo noemden en die tot afgunst van de omwonende "heidenen" sneller groeide dan Chicago, zonden de Mormonen in 1840 hun eerste zendelingen naar Engeland en de toestanden onder de arbeiders en de kleine pachters waren daar van dien aard, dat velen van dezen zich lieten overhalen tot bekering en emigratie. In één jaar tijds kwamen er niet minder dan 4000 in Nauvoo aan. Daaronder ook een zekere Miles Romney een timmerman, die meteen werk kreeg aan de bouw van de tempel. Deze Romney nam met zijn hele familie deel aan de grote trek der Mormonen naar Utah en zijn zoon, de grootvader van George Romney zou ongetwijfeld een groot man in Utah zijn geworden ware het niet, dat het congres der Verenigde Staten in 1885 de polygamie onwettig had verklaard. Deze grootvader behoorde namelijk tot de zeer weinigen onder de Mormonen — 3% alles samen — die de openbaring van hun profeet over de polygamie ernstig namen; hij hield er drie vrouwen op na en toen dat in Amerika niet meer mocht zat er voor hem niets anders op dan uit te wijken naar een land, waar men, zo niet uit respect voor dan toch uit onverschilligheid jegens de openbaring, een oog dichtkneep voor zulke verhoudingen. Het Mexico van Porfirio Diaz zag de Mormonen graag komen; het waren sober levende, oergezonde en hard werkende mensen en hun nederzettingen lagen vlak tegen het gebied der Apachen aan en vormden daartegen een prachtige buffer.

Toen echter in 1911 de Verenigde Staten zich gingen bemoeien met de revolutie, die Porfirio Diaz ten val bracht werd het voor de Mormoonse kolonisten, Amerikanen als zij altijd waren gebleven, zaak weg te komen, terug naar het moederland, waar zij opnieuw moesten beginnen. George Romney, toen vier jaar oud, trok met zijn vader mee en bracht zijn jongens- en leerjaren door eerst in Idaho, later in Utah. Hij leerde het vak van bekleder; hij beoefende de sport, hij studeerde aan highschool en college, hij vond het meisje, met wie hij later zou trouwen; maar boven alles verdiepte hij zijn geloof. Overeenkomstig de traditie van de Mormonen wilde hij tenminste enkele jaren van zijn leven besteden aan het uitdragen van dat geloof.

Zendeling

Hij werd zendeling. Als negentienjarige jongeman werd hij uitgestuurd naar Engeland, waar hij met traktaatjes langs de deuren ging, zondagsschooltjes hield voor kinderen en spreekbeurten vervulde op sinaasappelkisten in Hyde Park en op Trafalgar Square. Gemakkelijk werd het hem niet gemaakt, vooral niet in Schotland, waar men principiele geheelonthouders als de Mormonen als een gevaar beschouwde voor de nationale whisky-industrie. Maar ook tegen de Londense hecklers was het hard vechten.

George Romney echter vond die jaren heerlijk. Hij beschouwde ze als de meest leerrijke van zijn leven. In dat bestaan van zendeling, zei hij, leer je je in de eerste plaats bezinnen op je eigen overtuiging; je gaat je geloof bewuster beleven. In de tweede plaats maak je je de kunst eigen om wat je gelooft ook aan anderen uiteen te zetten — en op verschillende manieren. In de derde plaats stel je je bloot aan mensen van allerlei godsdienstige en maatschappelijke overtuiging. Dit zijn stimulerende ervaringen voor het hele leven.

Romney ontwikkelde zich inderdaad tot een man voor wie de godsdienst nimmer bijzaak vormde. Hoeveel hij in zijn werkkring ook omhanden had, hij weigerde nooit een verzoek van zijn mede-Mormonen om leiding te geven aan een of andere kerkelijke activiteit. Nooit reisde hij zonder zijn Bijbel en nooit sprak hij zonder aanhalingen daaruit bij de hand te hebben. Ook in zijn werk bleef hij steeds het oog op de godsdienst gericht houden. Zo bijvoorbeeld bij de onderhandelingen met de vakverenigingen over de arbeidscontracten.

Overtuigd dat rechtvaardige arbeidsvoorwaarden in de eerste plaats een kwestie zijn van moraal, liet hij toen hij voor het eerst als directeur van American Motors met deze onderhandelingen te maken kreeg, zichzelf en de leiders van de vakverenigingen voorlichten door een groep van tien vooraanstaande, over heel Amerika bekende geestelijken van verschillende godsdiensten. De leider van de vakverenigingen in het automobielbedrijf, Walter Reuther, raakte zozeer onder de indruk van dit experiment, dat hij het bij andere gelegenheden overnam. Tussen deze twee ernstige figuren, Romney en Reuther, groeide in de loop van de jaren een persoonlijke vriendschap.

Kan een Mormoon ooit tot president van de Verenigde Staten worden gekozen? Sommigen betwijfelen het. Niet alleen omdat verreweg de meeste Amerikanen de Mormonen nu eenmaal als een vreemd soort vogels beschouwen maar ook omdat de Mormonen altans theoretisch tegenover de kleurlingen een afwijzend standpunt innemen en deze vrij grote groep van de bevolking er dus weinig voor zal voelen voor een Mormoon te stemmen. Het merkwaardige feit echter heeft zich bij de jongste verkiezing voorgedaan, dat Romney tot gouverneur van Michigan is herkozen met duidelijk aanwijsbare steun juist van de kleurlingen, die kennelijk meer op de persoon hebben gelet dan op de leerstellingen van zijn geloofsgenoten.

Beroep op burgerdeugd

Iemand, die door een der grote Amerikaanse partijen als kandidaat voor het hoogste ambt in den lande naar voren wordt geschoven, hoeft niet, zoals dat in de meeste andere landen wel het geval is, noodzakelijk de lieveling te zijn van het partij-apparaat — dat is: van de partijleiders in de verschillende staten. Er zijn wel enkele van die trouwe jaknikkers onder de Amerikaanse presidenten geweest — Harding is er het meest opvallende en het meest afschrikwekkende voorbeeld van — maar het komt in Amerika toch veel vaker voor, dat buitenbeentjes kandidaat worden gesteld; mannen, die zich in hun voorafgaande loopbaan weinig of niets van de partijmachine hebben aangetrokken, die hun eigen weg zijn gegaan, soms vierkant tegen de partijmachine in. Mannen, die liever op hun persoonlijke populariteit steunen dan op de "bonzen". "Eenzame wolven", zoals zij door de partijmachine worden genoemd.

Zo'n soort "eenzame wolf" is George Romney.
Een man met eigen ideeën ook in het bestuurlijke vlak.
De eerste keer, dat hij die ideeën openlijk uitsprak en tegelijk in daden omzette was in 1957 toen hij werd benaderd met een verzoek om steun te verlenen aan de verbetering van de scholen in Detroit.

Door de snelle groei van de stad en van het aantal leerlingen verkeerden die scholen in een abominabele toestand. Als er niet gauw geld op tafel kwam — en véél geld — zouden twee jaar later de salarissen van de onderwijskrachten nog maar ten dele kunnen worden betaald en moest het schooljaar met een maand worden bekort. Men had alles gedaan om de heersende wantoestanden bekend te maken en de burgerij van Detroit te bewegen bij referendum een speciale belasting goed te keuren voor het aanbrengen van verbeteringen. Het betreffende voorstel had echter de vereiste meerderheid niet kunnen verwerven en nu zat men met de handen in het haar. Men — dat was de officiele Schoolraad — wilde nu dezelfde burgerij langs een andere weg opnieuw benaderen: door een burgercomité, dat een onderzoek zou instellen naar de bestaande toestanden en dat onder leiding zou staan van iemand, die het vertrouwen van de hele gemeenschap genoot. Unaniem werd Romney als zodanig aangewezen.

Romney zat in die tijd weliswaar in de drukste jaren bij American Motors doch "na overweging en gebed", zoals hij het uitdrukte, aanvaardde hij het presidium. Er een sinecure van maken was niets voor hem. Het comité, waar honderden burgers tenslotte hun medewerking aan verleenden, werkte hard; hijzelf werkte het hardst van allemaal. Alle scholen werden bezocht, over alle scholen werden rapporten uitgebracht; alle te verwachten moeilijkheden werden onder het oog gezien; 182 verschillende aanbevelingen werden opgesteld en een nieuw voorstel tot het heffen van een extra-belasting werd aan de bevolking van Detroit voorgelegd. Romney sprak persoonlijk voor alle belangrijke organisaties in de stad om dit voorstel te verdedigen; voordat het in stemming kwam wist het comité niet minder dan 8000 vrijwilligers aan te trekken, die huis aan huis stemmen gingen werven en ieder, die horen wilde, vertelden hoe nodig goed onderwijs was voor de gemeenschap en hoe nodig geld was voor het onderwijs — naar een woord van Romney: even nodig als water voor de landbouw. Het nieuwe voorstel, dat om een aanzienlijk groter bedrag vroeg dan het aanvankelijk verworpene, werd met grote meerderheid aangenomen.

Dit volkomen geslaagde beroep op de vrijwillige en belangeloze medewerking der burgers beschouwde Romney als de sleutel voor de oplossing van alle bestuurlijke moeilijkheden. Toen zich kort na het afsluiten van de actie voor de scholen dergelijke moeilijkheden voordeden, die de hele Staat Michigan betroffen was het wederom Romney, die een soortgelijk comité van "Burgers voor Michigan" in het leven riep. In zo'n comité had hij meer vertrouwen dan in de partijen — en de burgers van Michigan hadden het óók. Meer vertrouwen ook dan in de federale Regering van Washington. De problemen van Detroit, de problemen van Michigan moeten niet in Washington worden opgelost, vond Romney, maar in Detroit en in Michigan zelf door de eigen burgerij.

Uiteraard waren de partijen en in het bijzonder de republikeinse partij niet zo gelukkig met dergelijke uitspraken. De Republikeinen niet omdat zij van iemand, die zich openlijk Republikein noemde wel wat meer partijdigheid verwachtten; de Democraten niet omdat hij met zijn theorie, die hij zo succesvol in de praktijk omzette het gras voor de voeten van Johnson met zijn politiek van "consensus" wegmaaide. Zij konden echter geen van beiden verhinderen, dat de burgers van Michigan hem als hun grote man beschouwden en hem driemaal achtereen tot Gouverneur kozen.

Twee jaar geleden op de conventie van 1964 werd zijn naam reeds genoemd onder die der mogelijke kandidaten voor het presidentschap. Het gerucht ging toen, dat Eisenhower hem het liefst als kandidaat zou zien en waarschijnlijk berustte dat gerucht op waarheid. Hij zou ongetwijfeld een uitstekende campagne hebben gevoerd, beter dan Goldwater. Maar in de kring der partijleiders was men niet gelukkig met zijn theorie, men vond het allemaal te vaag gepraat voor een toekomstig president. In 1968 echter zouden de kaarten anders kunnen liggen en zou het wel eens juist die burgerschapstheorie van Romney kunnen zijn, die hem aantrekkelijk maakt.

Het zoeken onder de Republikeinen is immers naar een formule, die men zowel in conservatieve als in vooruitstrevende geest kan uitleggen; een formule, die het Noorden kan terugwinnen zonder de winsten van Goldwater in het Zuiden te verspelen. Goldwater probeerde al zijn duidelijk reactionair program het dekmanteltje van de "rechten der afzonderlijke Staten krachtens de constitutie" om te hangen teneinde het Noorden zand in de ogen te strooien. "De burgers van iedere Staat voor hun eigen Staat" kan men uitleggen als op hetzelfde neerkomend, maar dan om het Zuiden zand in de ogen te strooien. Wie weet?

Dr. HANS HERMANS.

Griekse regering krijgt vertrouwen

ATHENE (AFP) — De Griekse regering onder leiding van Paraskevopoulos heeft met 215 stemmen voor, 61 tegen en 24 onthoudingen het vertrouwen van het parlement gekregen. 119 van de 122 afgevaardigden van de unie van het centrum van Papandreou en 96 van de nationale radicale unie stemden voor Paraskevopoulos. Tegen stemden de progressieve rechtse partij en de uiterst linkse EDA-partij. 26 Leden van de liberale centrumpartij van Stephanopoulos stemden tegen de regering en achttien onthielden zich.

Paraskevopoulos, die een zakenkabinet leidt dat de regering-Stefanopoulos opvolgde, heeft verklaard dat zijn voornaamste taak bestaat uit het voorbereiden van algemene verkiezingen voor eind mei.

Betoging tegen de Jordaanse regering

NABLOES, JORDANIE (RTR) — In Nabloes is vrijdag door duizenden gedemonstreerd tegen de regering. Een ooggetuige sprak van ongeveer veertigduizend Palestijnse studenten en jonge arbeiders. Politie te paard maakte met traangas een einde aan de betoging. Er zou een gewonde zijn gevallen.

Weekeinde stond in teken carnaval

Uitbundig feest in clubs

ORANJESTAD — Het eerste weekeinde van het dertiende Arubaanse carnaval is een groot succes geworden. Allerwege heerste grote belangstelling voor de verschillende carnavalsevenementen. Zaterdagavond was de Eagleclub en gistermiddag Trocadero te klein om de honderden te bevatten, die waren gekomen om de verkiezing van de jeugdprins en prins carnaval gade te slaan.

Tot jeugdprins 1967 werd gekozen prins Collollo (Albert Arends) van de Aruba Tivoliclub met zijn pancho Troelala (Simon Arends). De eer van prins carnaval, die woensdagmiddag de macht van gezaghebber O. S. Henriquez zal overnemen om de komende dagen over Aruba te regeren, viel dit jaar te beurt aan prins Troe (Egbert Ponson) van de Caribeclub met zijn pancho Lala (Ochie Oduber).

Deze week staat de carnavalsviering in het teken van de verkiezing van de districtskoninginnen, waarvoor, gezien het grote aantal kandidaten, eveneens grote belangstelling bestaat. Hedenavond wordt in de Estrellaclub de districtskoningin van Santa Cruz gekozen.

● *Jeugdprins*

Honderden, vooral tieners, trokken zaterdagavond naar de Eagleclub waar het jeugdcomité onder leiding van voorzitter Elias Fingal het eerste evenement bracht: de verkiezing van een jeugdprins. De heer Hubert Naar, die als ceremoniemeester weer uitstekend werk verrichtte, introduceerde de voorzitter van het jeugdcomité. De heer Elias Fingal gaf een uiteenzetting van het jeugdcarnaval, dat dit jaar voor de vierde maal wordt georganiseerd. Hij bracht dank aan allen, die medewerking verleenden. Hij deed een beroep carnaval op waardige wijze te vieren. Hierna kreeg de jury, bestaande uit de heren Tommy Leest, Dys Pietersz, Leo Berlinski, Ito Tromp en Edwin Ziechem, de moeilijke taak om uit de vier kandidaten, die hadden ingeschreven, de jeugdprins 1967 te kiezen.

Met de nodige grappen en capriolen namen hieraan deel: prins Sangura (Gerrit Vis) en pancho Lembe (Mundo Gonzalez) van de Goldfinger Society, prins Collollo (Albert Arends) en pancho Troelala (Simon Arends) van de Aruba Tivoliclub; prins Franklin Convalius en pancho Hesdy Beeldsnijder van Spes Patriae en prins Biljetchi (Ramon Lee) en pancho Planilla (Franklin Croes) van de Conny Francisclub.

Prins Collollo van de Tivoliclub werd door de jury als de jeugdprins aangewezen. Hierna bleven de aanwezigen nog lange tijd bijeen om op de tonen van Sensacion Musical van Edwin Ziechem en de Tanki Flip Steelband menig dansje te doen.

In vele clubs was het zaterdagavond feest. In Tivoli, waar in 1944 de wieg stond van het Arubaanse carnaval, kroonde oud-voorzitter Arturo M. Arends mejuffrouw Jeanette Lopez Henriquez tot jeugdkoningin van de club. De Tivoli had de carnavalsvreugde niet laten verstoren doordat Perlas del Caribe op het laatste ogenblik meedeelde met de carnavalsdagen niet op Aruba te kunnen spelen, omdat het orkest naar Caracas gaat. Er werd een contract getekend met Moron Combo uit Curaçao, dat nu tijdens carnaval in Tivoli speelt en zaterdagavond reeds zo in de smaak viel, dat tot vroeg in de ochtend werd gedanst. In de ochtenduren werd ook de uitslag van de verkiezingen bekend gemaakt. Het bleek dat mejuffrouw Lilian Laclé, dochter van de heer en mevrouw L. A. C. Laclé carnavalskoningin van de club werd. De heer Adriaan Arends Mzn. van de publicidad Exito en erelid van de stichting Arubaans Carnaval werd tot joker gekozen, terwijl de dochter van de heer en mevrouw Oiky Posner (Amstel) de jongedame Sonia Maria Posner tot joita werd gekozen. Het was weer echt carnaval in Tivoli.

● *Estrellaclub*

In de Estrellaclub te Santa Cruz, waar men ook wel weet wat carnaval is, werd de eerste club-carnavalskoningin van Aruba, mejuffrouw Jane Laclé door minister F. J. Tromp gekroond. Mejuffrouw Jane Laclé zal op 2 februari in het Wilhelmina stadion aan de verkiezing van carnavalskoningin van Aruba deelnemen.

● *Connie Francisclub*

In de Trappersclub kozen vrijdagavond, na een jump-up door Santa Cruz, de leden van Connie Francistieners, mejuffrouw Edna Croes tot jeugdkoningin. Op de zeven kandidaten werden ruim twintigduizend stemmen uitgebracht, waarvan mejuffrouw Edna Croes het hoogste aantal behaalde en mejuffrouw Rubia Geerman runner up werd. Gisteravond werd in de Trappersclub mejuffrouw Edna Croes door de heer Calcis Croes van de Texas Furniturestore gekroond.

● *Prins Carnval*

Enorm was gistermiddag de belangstelling voor de verkiezing van prins carnaval. Voor deze verkiezing hadden zich acht kandidaten gemeld, waarvan wij zaterdag reeds de namen brachten. Zij vertegenwoordigden: Caribe, Tivoli, Orquidiaclub, Bonaireclub, Douane Sportvereniging, Los Vets, Noor Socialclub en Estrella. Op het laatste ogenblik trok Bonaireclub zich terug, zodat zeven kandidaten deelnamen. De jury, bestaande uit de heren Nel Croes, Henk van Ierlant, José Figaroa, Lucio Rivalenaira en Antonio Rozenstand, had wel een zeer moeilijk taak. De ene prins deed niet voor de andere onder, daarbij dapper gesteund door hun panchos. Het publiek genoot want met het optreden van zeven kandidaten voor de titel van prins der zotternij, valt er ook veel te lachen.

Tussendoor was er gelegenheid genoeg om te dansen, daar de club twee bands had, te weten Estrella Musical en The Magnificent Five, die de stemming erin wisten te houden. Tegen kwart voor acht kon ceremoniemeester Ito Tromp, die met assistentie van Hubert Naar goed werk deed, de uitslag bekend maken.

Tot prins carnaval 1967 was gekozen prins Troe (Egbert Ponson) en pancho Lala (Ochie Oduber) van de Caribeclub. Prins carnaval deed direct een beroep op de Arubaanse gemeenschap om volop aan carnaval deel te nemen, maar niet te vergeten dat alcohol en gasoline grote vijanden zijn. De prins van Caribe had tweehonderd punten, op de voet gevolgd door prins Albertico Lamoenchi (Francisco Rojas) van Los Vets, die 199 punten behaalde; 3) prins Dodo (Windsor Janga) van de Orquidiaclub met 170 punten; 4) Aruba Tivolo prins Ung (Leo Croes) met 162 punten; 5) prins Cumpra boots (Nelson Lampe) van Noord met 160 punten; 6) prins Paperclips (Richard Luidens) van Estrella met 156 punten en 7) prins nervioso (Rudolf Kock) van de Douanesportvereniging.

Na afloop bleef het publiek nog dansen, terwijl de leden van Caribe naar hun club trokken, waar de carnavalsvreugde oplaaide en tot diep in de nacht voortduurde.

Het eerste weekeinde van het Arubaanse carnaval is een groot succes geworden en belooft veel voor de komende weken.

Jeugdkoninginnetjes Bonaireclub en Goldfinger gekozen

SAN NICOLAS. — Ook de Bonaireclub neemt dit jaar weer actief deel aan de carnavalsviering. Bij de jeugd werd Jessica Alders tot koningin van het kiindercarnaval gekozen. Op 21 januari wordt de grote koningin van de Bonaireclub gekroond, die op 2 februari aan de verkiezing van carnavalskoningin van Aruba zal deelnemen. De volgende dag kroont de Goldfinger society, de jeufdafdeling van de club, haar koningin mejuffrouw Rita Tromp tijdens een jeugdfeest. Hieraan wordt medewerking verleend door de beatkampioenen van Aruba The Golden Threasurers en Sunbeams.

Bijeenkomst van kleuterleidsters

ORANJESTAD. — Alle kleuterscholen van Aruba zijn woensdag des morgens gesloten, daar in de morgenuren in de Imeldakleuterschool te Oranjestad een bijeenkomst van alle kleuterleidsters van Aruba wordt gehouden. Des middags is het weer gewoon school voor de kinderen.

Los Vets en Casa Haime won in competitie softball

ORANJESTAD. — In de competitie van de Aruba Softballbond behaalde bij de dames Los Vets een 11-4 overwinning op Dano Milk. Los Vets maakte acht hits en beging een fout, winnende gooier was Ilsa Zaandam en verliezende Aggi Schotborg.

In de herenwedstrijd behaalde Casa Haime een 3-1 overwinning op Schlitz, Casa Haime maakte zes hits en beging twee fouten, terwijl de tegenpartij zeven hits maakte en ook twee fouten beging. In de zesde inning maakte Eric Ponson een homerun voor Casa Haime. Winnende gooier was Paus Ruiz en verliezende Maiky Bislick.

Herscholingscursus

SEROE COLORADO — Achtentachtig Lagowerknemers hebben een diploma ontvangen, dat zij de Lago herscholingsopleiding met succes hebben afgelegd. Deze herscholing vond plaats onder leiding van bevoegde krachten op het gebied van lassen, timmeren, loodgieter, metselaar en elektriciën.

SPORTTOTO

Winnaar op Aruba

WILLEMSTAD. — De heer Evers van Aruba is de winnaar van de voetbaltoto van de Muzikale Sportexpress van de vorige week. Deze week kwamen vijf meldingen binnen met tien goede uitslagen en een melding van twaalf goede uitslagen. Deze is nog niet gecontroleerd.

DEN HAAG (ANP) — De uitslagen van de voetbalwedstrijden die gelden voor sporttoto luiden: Telstar — PSV 1-1; Willem II — Sittardia 0-1; DOS — Sparta 1-3; Go Ahead — MVV 3-0; Feijenoord — DWS 3-2; Ajax — FC Twente 6-1; GVAV — NAC 1-0; Fortuna'54 — Elinkwijk 2-0; ADO — Xerxes 0-1; RCH — Holl. Sport 1-0; Vitesse — Alkmaar 2-0; Den Bosch — Cambuur 2-1; Volendam — NEC 1-1.

Juist ingevuld zag het totoformulier er als volgt uit: 3, 2, 2, 1, 1, 1, 1, 1, 2, 1, 1, 1, 3.

Kandidaten voor districtskoningin

SANTA CRUZ. — De verkiezing van de districtskoninginnen begint hedenavond in de Esrellaclub te Santa Cruz met de verkiezing van de districtskoningin van Santa Cruz. Hiervoor hebben zich de volgende kandidaten gemeld: Gladys de Mey, Clotilde Angela, Filomena Rozel, Mayra Geerman, Grace Rozel, Theresita Werleman en Filomena Croes. Er wordt vanavond een grote opkomst verwacht, daar verleden jaar de verkiezing in Santa Cruz een van de drukbezochteste was. De kroning zal door een der gedeputeerden geschieden, die zich bereid verklaarden de districtskoninginnen evenals verleden jaar te kronen. Voor de verkiezing van koningin van Noord, welke morgenavond in de Noord Socialclub plaatsvindt werden kandidaat gesteld: Betty Lancle, Margarita Lampe, Bernadeth de Cuba, Beatrix Semeleer en Juana Gomez.

Jeugdprins Collolo



● *Prins Collollo (Albert Arends) en zijn pancho Troelala (Simon Arends) van de Tivoliclub, die zaterdagavond in de Eagle tot jeugdprins van het Arubaanse carnaval werd gekozen.*

AGENDA ARUBA

Kantoor Amigoe di Aruba Nassaustraat 110, tel. 1233, na kantooruren tel. 2950.1639

Wit Gele Kruis - Oranjestad: Zr. Ewalda; **Paradera:** Zr. Felicitas; **San Nicolas:** Zr. Perpetua; San Pedro Hospitaal tel. 2200.

Botica's - Oranjestad: Del Pueblo tel. 1253; **San Nicolas:** San Lucas tel. 5119

Bioscopen: Oranjestad: **De Veer:** 8:30 The agony & the ecstasy - Alle leeftijden; **Rialto:** 8.00 Canadian pacific - Alle leeftijden; San Nicolas: **Principal:** 8.00 A patch of blue - 18 jaar; **Savaneta:** 8.00 The Caribo trail - alle leeftijden.

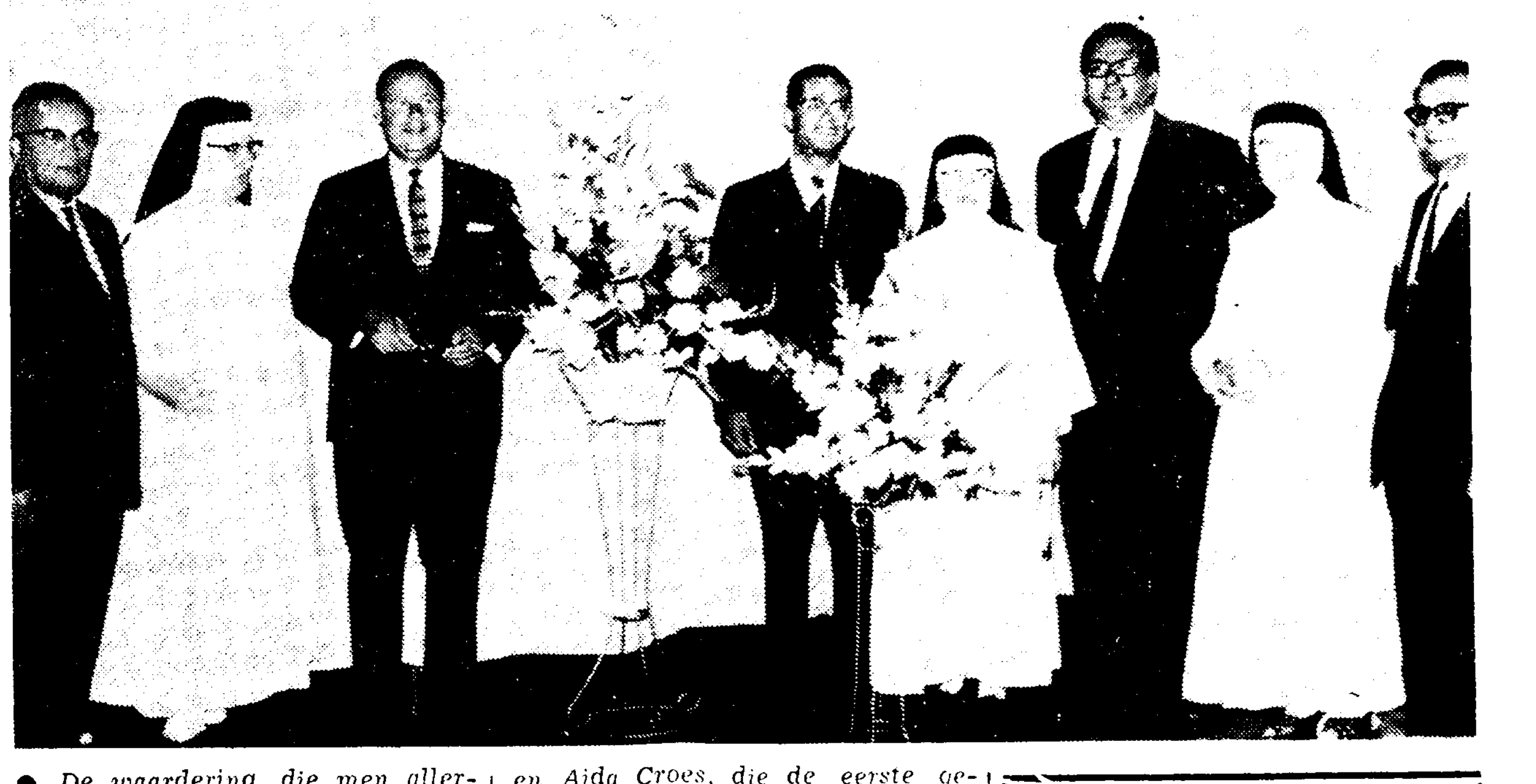
Maandag

TeleAruba - 17.00 Secret storm; 17.30 Wild Bill Hicock; 18.00 publ. service Lago; 18.30 Educ. progr.; 18.45 Nieuws 19.00 Batman; 19.30 Nieuws; 19.45 A man called Shenandoah; 20.15 Tele Cultura; 20.45 Nieuws; 21.00 Educ. progr.; 22.30 Nieuws; 22.35 Peter Gunn.

Kepner-Tregoecursus

SEROE COLORADO — Twintig managers van Lago en Creole hebben op de Lago een vijfdaagse Kepner-Tregoe-cursus gevolgd onder leiding van de heer Steve Heiman. Deze cursus werd de afgelopen maanden ook in verschillende andere Esso-bedrijven gegeven. Het doel hiervan is behulpzaam te zijn bij het oplossen van problemen en het nemen van beslissingen. Van Lago-zijde werd deelgenomen door: Eddy Muller, J. T. Hegenbarth, J. R. Sills, dr C. Hendrickson, H. C. Miller, E. Villanueva, C. F. Williams, M. E. Soderston, J. R. Smith, J. M. Whitlock en B. S. Whitney.

Waardering voor Maria College



● *De waardering, die men allerwege op Aruba heeft voor het jubilerende Mariacollege, bleek gistermorgen weer eens uit de drukbezochte receptie. Onder de velen, die gelukwensen kwamen aanbieden, bevonden zich gezaghebber O. S. Henriquez, minister F. J. Tromp, gedeputeerden D. Tromp en I.S. de Cuba, adjunct-inspecteur van het onderwijs F. B. Tromp (zie foto). Daarnaast waren er vertegenwoordigers van geestelijkheid, onderwijs, handel en bedrijfsleven. Ook bevonden zich onder de gasten de dames Johanita Martis - Maduro en Aida Croes, die de eerste geslaagde Mulo kandidaten van de school waren. Het geschenk van de oudleerlingen, leerkrachten en leerlingen werd vrijdagavond in het cultureel centrum door de heer Oostendorf aan zuster Dorothea aangeboden. Het was een airconditioning installatie voor het filmnatuurkunde lokaal van de school. Gisteravond werd door de leerkrachten een feestdiner in Coral Strand gehouden en vandaag is een extra vrije dag, aangeboden door het bestuurscollege.*

Mulisch' RATTENKONING

ontleding van een fenomeen

Het meest verkochte boek in Nederland is op het ogenblik „Bericht aan de rattenkoning" van Harry Mulisch, een Kwadraatpocket van de Bezige Bij. Het behandelt de geschiedenis van Amsterdam in de periode 1965-1966, maar niet alleen handelt het daarover, het is ook een deel van die gebeurtenissen — zoals de uitgeefster terecht opmerkt. Daarover straks verder — hier dient eerst te worden genoteerd, dat ongeveer tegelijkertijd met dit boek een roman van Siegfried van Praag is verschenen bij Leopolds Uitgeversmaatschappij in Den Haag onder de titel „De Rattenkoning" en dat ook over Amsterdam handelt, maar dan in de tijd van lang vóór de laatste wereldoorlog. Dat de weinig bekende term „rattenkoning" in beide titels voorkomt is een opvallende toevalligheid — de schrijvers schijnen daar over en weer niet van te hebben geweten.

Tegenstelling rijk en arm

Maar wat is dat: een rattenkoning. Het is een fenomeen uit de dierenwereld. Een enkele maal komt het voor. Mulisch schrijft er in een toelichtend nawoord het volgende over: „Soms ziet een boer ergens een dode rat liggen, maar als hij hem te voorschijn trekt, komt er een heel stel ratten mee, ook dood in dat geval. Hun staarten zitten tot een ontwarbare knoedel in elkaar geknoopt; röntgenfoto's tonen aan, dat zelfs de wervels zijn vergroeid. Luther spreekt er al over. Er is nog steeds geen verklaring voor. Men weet zelfs niet of het vóór of na de geboorte is gebeurd.... Er zijn rattenkoningen bekend van 27 ratten. In Nederland is tot dusver één rattenkoning gevonden." In figuurlijke zin wordt het woord gebruikt voor een onoplosbare moeilijkheid, bijvoorbeeld in de typerende uitdrukking: een rattenkoning van ongerechtigheden.

Marxistisch

Het ligt voor de hand dat beide schrijvers de term in figuurlijke zin hebben gebruikt. Harry Mulisch noemt zijn boek een 'bericht', en wel over de zogenaamde ordeverstoringen in de Nederlandse hoofdstad, die hij nadrukkelijk tegenover de 'provincie' stelt. Aan zijn eigenlijke 'bericht' laat Mulisch een aantal korte hoofdstukken voorafgaan, waarin hij op marxistische grondslag het wereldprobleem van de tegenstelling tussen rijk en arm onder zijn loep neemt. Dan ziet hij de blanken — oost en west, de Sovjet-Unie en Amerika — benoorden de 35ste breedtegraad als de rijken, en de rest van de mensheid — de „ontwikkelingslanden" — als de armen: „Helaas, zo lang de hulp (aan deze landen) minder dan een procent van de begroting blijft, wordt het verschil in welvaart met de dag groter. Alleen wanneer de hulp vervijftigvoudigd zou worden .... misschien dat er dan een kans van slagen zou zijn. Maar daarvoor zou eerst een revolutie nodig zijn in het noorden, en dat zal niet gaan. En omdat het allemaal niet gaat, wordt er op het ogenblik gevochten in Vietnam, en het ziet er lelijk uit.

Wereldstad

Tegen deze achtergrond schildert Mulisch dan Amsterdam als een wereldstad die deel heeft aan het actieve wereldgebeuren, in tegenstelling tot de rest van Nederland „waar de feodale geest van het GEZAG heerst", en die hij met minachting „de provincie" noemt. Hij begint met de **nozems**, waaruit de **provo's** zijn voortgekomen (ik wil aannemen dat deze termen de lezer althans bekend zijn, en tracht zoveel mogelijk onduidelijkheden te vermijden). Nozems en provo's waren en zijn jonge mensen uit de laatste jaren, die opgegroeid zijn in een „welvaartsstaat". Mulisch karakteriseert deze jongelui als volgt:

"Wie opgegroeid is in de 'welvaartsstaat', het blanke vaderland der bezittenden, die denkt anders over de dingen dan zijn ouders, die uit vroeger tijden stammen en het allemaal verwòrven hebben — en woont hij bovendien nog in een hoofdsatd, dan zal hij bij voorkomende gelegenheden ook laten mèrken, dat hij andèrs denkt. De welvaart, of wat er voor moet doorgaan, is voor hem vanzelfsprekend. Een aut ois er om je mee te verplaatsen, of om er pret mee te hebben, verder vertegenwoordigt hij niets. Als hij in de gaten krijgt, dat diezelfde auto voor zijn ouders een triomf vertegenwoordigt, haalt hij zijn schouders op en vindt ze stakkers, wat ze zijn. Deze jongen speelt met de dingen. Voor hem zijn dingen inderdaad dingen, geen symbolen. Voor hem is een auto een auto, geen AUTO; voor hem is televisie, geen TEEVEE. Wanneer een programma hem verveelt, zet hij het toestel af, — een handeling waar zijn ouders de heilige schrik van krijgen. Krijsend en over elkaar heen vallend, storten zij op het toestel af om de TEEVEE weer aan te zetten. De jongen slentert de straat op. Zo en niet anders is de kloof tussen jong en oud ontstaan in de afgelopen tien jaar, en deze kloof is diepgaander dan vroegere generatieverschillen."

Homo ludens

Wie Mulisch als temperamentvol schrijver kent, mag zich er niet over verbazen dat hij af en toe chargeert om zijn effecten te bereiken, zoals in het huiselijke toneeltje hierboven, maar dat mag geen criterium zijn voor zijn betoog. Trouwens, elders in dit boek verwijst Mulisch naar een tekst van Constant (Nieuwenhuis), een der experimentele schilders van 1950, over „New Babylon", het ontwerp van een fantastische toekomststad, of eigenlijk-wereld, waarin de mensen kreatief spelend en reizend hun leven zullen leiden. Over deze **homo ludens** schreef Constant onder meer:

„Psychologen, sociologen, politici allen staan verwonderd en zonder afweer tegenover een nieuw verschijnsel dat zij noch begrijpen noch verklaren kunnen: de opstand van de homo ludens. De jonge mensen van deze tijd komen in beweging, gedreven door een niet te onderdrukken neiging. Zij willen hun leven intensiever maken, zij willen het avontuur, dat zij tevergeefs zoeken, provoceren, zij willen het leven bevrijden van de sleur die de arbeid er aan geeft, zij willen het leven tot een spel maken, desnoods met geweld." Tot zover Constant, die volgens Mulisch 'nog veel te psychologisch is'.

Reken aan de wand

Hiermee heb ik u in enkele citaten een beeld trachten te geven van de gedachtengang achter het „bericht" van Mulisch over de geruchtmakende gebeurtenissen in Amsterdam van de zomer van 1965 af tot en met het oproer van de bouwvakarbeiders tegen de korting op hun vakantieuitkeringen op 14 juni 1966. Het heeft zin er nog op te wijzen, dat Mulisch zich niet keert tegen alle „gezag", maar tegen dat van het „post-koloniale regentdom", zoals hij het noemt, „omdat volgens regenten de betekenis van „demokratie" is, dat de opvatting van de minderheid is **neergeslagen**, en althans op straat monddood behoort te zijn. Maar dat is natuurlijk geen demokratie. Dat is kolonialisme in een nieuw jasje." Dat dit ongezouten boek op het ogenblik de grootste bestseller is, mag waarlijk een teken aan de wand worden genoemd.

En wat hierna nog te vertellen over „De Rattenkoning" van Siegfried van Praag, een schrijver die met een breed oeuvre zijn verdiensen duidelijk heeft bewezen? Zijn roman over de hoofdstedelijke rose buurt in het vooroorlogse verleden met zijn vele pictureske figuren is ongetwijfeld lezenswaard. Zijn gave om de alledaagse werkelijkheid in een visionair licht te stellen, geeft zijn boeken een heel eigen charme. Ze worden daardoor geheven in een soort tijdeloosheid, die verleidelijk is door het wijsgerig gemijmer. En dat is na de krasse actualiteit van Mulisch „bericht" — wellicht ten onrechte — toch wel een beetje te veraf...

HALBO C. KOOI

Douglas en McDonnell willen fusie aangaan

SANTA MONICA (RTR) — De Douglas en McDonnell vliegtuigfabrieken hebben besloten onmiddellijk onderhandelingen te beginnen over een fusie. Douglas heeft al enige tijd grote financiële moeilijkheden. McDonnell maakt militaire vliegtuigen en heeft al eerder zijn entree in de burgerluchtvaart willen maken.

Minister Luns bij premier Maurer

BOEKAREST (AGERPRES) — Minister Luns heeft vrijdag in Predeal (Brasov) een bezoek gebracht aan premier Maurer van Roemenië. Bij het onderhoud waren onder anderen partijleider Ceausescu, de Roemeense minister van Buitenlandse zaken Manescu en de wederzijdse ambassadeurs aanwezig. Het gesprek ging over de samenwerking tussen beide landen en over internationale aangelegenheden. Vrijdagavond gaf vice premier Radulescu een diner ter ere van de Nederlandse gast. Daarbij zat ook de voorzitter van de regionale volksraad van Brasov aan.

De carnavalscalypso

ORANJESTAD — De calypso die dit jaar met carnaval overal op Aruba zal klinken, is „Fireworks jamsession", gemaakt door calypsokoning 1967 David Hodge (Young Quick Silver). Gisteren werd deze reeds door verschillende radiostations uitgezonden. De tekst luidt:

When I heard the siren blowing
Man ah really thought thy were [joking (rep.)
Oh meh lard when I look outside
Black smoke in meh face I had [to hide
When I see the blaze I bawl [like a cow
And say the whole dawn village en [burning down now.

Chorus
Mama look at a fire in the town
Oh Lord the village burning [down (4x).

What people say man I was [ashame
A hog-face woman was who cause [the big flame
In another place ah sorry for she
Leaving food on the stove to [buy Catoochic
Fire engines coming from all [about
Fighting the fire but couldn't [get it out
And if it wasn't for Lago
The whole of the village [woulda say ayo.

The fire brigade man I must [express
About the whole affair they [make a big mess
The fire wasn't suppose to [spread so far
So when it start to spread I bawl [for murder
What really make dem people [suffer
The first fire-truck had no water
The second one had a garden nose
Water coming out like they [sprinkling clothes.

All over the place people so [confuse
Shouting, crying and spreading [news
Clem Celaire had nothing to say
All his concern was to pick up [melee
To tell the truth I was so amaze
King Poncho and Paul was [fighting the blaze
I don't care who vex this is my [belief
King Poncho was looking for [draws to thief

Indonesie houdt Britse plantages

DJAKARTA (RTR) — Naar een functionaris van de Indonesische regering in Djakarta heeft verklaard, zal Indonesië de in de tijd van de confrontatiepolitiek overgenomen Britse rubber-, thee- en tabaksplantages niet teruggeven, maar zullen deze door de staat of particuliere ondernemingen worden gekocht tegen betaling over lange termijn.

—O—

● Tijdens een voetbalwedstrijd in het nabij de Libanese grens gelegen Israëlische dorp Disjon is een landmijn ontploft, waarop een toeschouwer trapte. Een jonge Israeliër werd hierdoor gedood en twee anderen gewond. De politie vond later een tweede, onontplofte landmijn. De mijnen waren in oost-Europa vervaardigd (RTR).

Caracas Philharmonisch voldoet aan hoge eisen

EEN diepgaand onderzoek zou wel eens kunnen uitmaken dat de geïllustreerde pers in Nederland samen met bepaalde inlichtende rubrieken van t.v.-uitzendingen verzorgende Nederlandse organisaties in sterker mate dan de film en pers de neiging vertonen „problemen" of „problematische vraagstukken" te belichten. Soms zoekt men de problemen ook heel ver, in Amerika, in Afrika, in Azië of ook wel in Suriname en de Nederlandse Antillen. Men vraagt [illegible] aandacht voor in die landen bestaande tegenstellingen, moeilijkheden, politieke onwenselijkheden of wat dies meer zij en het [illegible] heeft dan dikwijls de neiging, tenminste zo vrezen we, zonder dat de schrijvers of filmers nu bewust de bedoeling hebben een dergelijke neiging te prikkelen, te denken: gelukkig dat het bij ons niet zo is.

Subsidie van regering helpt peil hooghouden

Door in zo sterke mate de aandacht te [illegible] — die terugen — ook dikwijls alle aandacht [illegible] ontstaat het [illegible] minder in het [illegible] verloren gaan. [illegible] echter is er een onderstroom, ook [illegible] van nieuws of wetenswaardigheden uit vele landen, die men ook in pers, radio en t.v. kan aantreffen en die stroom wordt onzes inziens gevoed door berichtgeving op wetenschappelijk of cultureel terrein.

Daarbij speelt wat de West betreft de Sticusa een belangrijke rol, ook al heeft deze organisatie niet de gewoonte om zich direct tot het Nederlandse publiek te wenden met het uitsluitend doel aandacht te vragen voor de Sticusa. Integendeel! Maar aan de andere kant heeft de Sticusa bijvoorbeeld door de uitzending van Nederlandse kunstenaars naar de West of door het bevorderen van een tijdelijke vestiging van Westindische talenten in Nederland onzes inziens menigmaal de banden tussen de drie landen sterk aangehaald.

Orkest van Caracas

We kwamen op die gedachte toen we dezer dagen in het Eindhoven Dagblad een bijzonder goed stuk vonden over de hoboïst Evert van Tright, die in 's Hertogenbosch woont en die samen met Johan Patist een reis maakte naar Suriname, de Antillen en Venezuela. In dat laatste land heeft Van Tright ook het orkest van Caracas met groot succes gedirigeerd.

Aan een verslaggever van het Eindhovens Dagblad vertelde de kunstenaar dat het uit ruim honderd man bestaande orkest aan hoge eisen voldoet. Dat het vergeleken kan worden met orkesten als het Haagse Residentie-[illegible] Brabants orkest of het Rotterdams Philharmonisch [illegible] een goede naam heeft. [illegible] Van Tright aan ook een genoegen om deze musici een keer te mogen aanvoeren.

In Suriname en de Antillen bestaan dergelijke orkesten niet. Helaas vertelt het blad er niet bij dat tussen Caracas, Paramaribo en Willemstad, demografische verschillen zijn, dat met andere woorden de eerste stad een miljoenenstad terwijl de twee andere steden ruim honderdduizend mensen per stad worden bewoond. Waarschijnlijk neemt de verslaggevers aan dat zijn lezers dit wel weten hoewel we, uit jarenlange ervaringen weten, dat men wat dit betreft geen hoge eisen mag stellen. Zuid-Amerika, en het zelfde geldt voor Midden-Amerika, Afrika en vele andere delen van de wereld, is voor de gemiddelde Nederlandse lezer praktisch onbekend gebied.

Subsidie

Behalve de opbrengsten van de abonnementsconcerten, aldus de Nederlandse musicus, ontvangt het orkest van Caracas nog een extra subsidie van drie miljoen gulden (Ned.). Over de bezetting van het orkest in Venezuela, de vraag in hoeverre de leden van huis uit Venezolanen zijn, wordt niet gerept. Wil men dergelijke orkesten in Paramaribo en Willemstad vestigen dan zal men zeker, aldus Van Tright, een miljoen gulden per orkest moeten fourneren.

De belangstelling voor muziek, ook voor serieuze muziek, in Suriname en op de Antillen is zeer groot en daarbij bemerkt men dat mensen, geboren en getogen in Nederland, verlang naar melodieën die men vroeger gehoord heeft terwijl de rijksgenoten geboren in de West andere eisen stellen.

Een opmerking die wel even tot nadenken stemt en die men, naar onze mening, hier te lande te zelden hoort.

Het Eindhovens Dagblad is een uitstekende locale krant, die ook een grote groep lezers bereikt, zij het een veel kleinere groep dan bereikt wordt door weekbladen of door de t.v. Temidden van de schokkende berichten die ons hier uit Zuid Amerika, de West en vele andere landen bereiken is zo'n brokje cultureel nieuws wel bijzonder prettig.

J. VAN DE WALLE

Tsjechisch-Duitse besprekingen

BONN (AFP) — De besprekingen, die een Westduitse delegatie in Praag heeft gevoerd met Tsjechische regeringsvertegenwoordigers, zijn nuttig geweest en in een sfeer van openhartigheid verlopen, zo is in Bonn verklaard. Men wil ze later voortzetten. Het communiqué zegt alleen, dat de besprekingen hebben geleid tot een algemene uitwisseling van standpunten over de wederzijdse betrekkingen. Politieke kringen in Bonn merkten echter op, dat gesproken is over vraagstukken, die verband houden met het in 1938 tot stand gekomen verdrag van Muenchen, waarvan de nieuwe Westduitse bondskanselier, Kiesinger, in zijn regeringsverklaring de geldigheid [illegible] aangevochten. Men gelooft, dat de Tsjechisch-Duitse betrekkingen een verbetering zullen ondergaan als een oplossing kon worden gevonden voor het vraagstuk van de nationaliteit der Sudeten-duitsers en de schadevergoeding die dezen verlangen voor de naasting van hun eigendommen en hun uitwijzing uit Tsjecho-Slowakije.

Narcoticasmokkelaars in VS gearresteerd

WASHINGTON (AFP) — De Amerikaanse justitie heeft drie voormalige leden van de Australische politie in New York in hechtenis genomen op beschuldiging van het smokkelen van heroïne ter waarde van miljoenen dollars naar de V.S. In de strijd tegen de smokkelbende hadden de autoriteiten in Australië, Hongkong, Engeland en de Verenigde Staten samengewerkt. Het hoofdkwartier van de smokkelaars bevond zich in Sydney. Ook een viertal Amerikanen werd donderdag in New York gearresteerd. De smokkelaars brachten de verdovende middelen, verborgen in op het lichaam gebonden corsetten, het land binnen.

Nabij Ciudad Obregon in west-Mexico heeft de politie marihuana ter waarde van ongeveer anderhalf miljoen gulden (Ned.) in beslag genomen. Het verdovende middel was verborgen in een groot aantal zakken in een vrachtauto die op weg was naar de V.S.



● *De zusters Mary en Margaret Gibb, de Siamese tweeling, zijn in een ziekenhuis in Holyoke overleden. De zusters die met hun ruggen aan elkaar zaten konden niet gescheiden worden. Zij werden 54 jaar. Hier een archieffoto uit 1940.*

Debré voor terugkeer tot gouden standaard

MONTREAL (AFP) — De Franse minister van financiën, Debré, heeft in Montreal verklaard, dat de enige oplossing voor het internationale monetaire vraagstuk is terugkeer tot de gouden standaard. „Schadelijk" zei hij te achten het gebruik dat gemaakt wordt van de Amerikaanse dollar als internationale reservevaluta. De Ver. Staten kunnen zoveel dollars drukken als zij willen, zo zei Debré. Doordat er meer van deze biljetten komen, ontstaat internationale monetaire inflatie. Frankrijk is tegen binding van een internationale monetaire eenheid aan een bepaald land.

Onder het huidige stelsel voeren de Ver. Staten inflatie uit naar de rest van de wereld en hoeven de Amerikanen geen corrigerende maatregelen te nemen zoals andere landen moeten om hun economie weer in orde te brengen, zei Debré.

Verder heeft de Britse econoom lord Robbins, op de tweedaagse conferentie in Bologna van ongeveer dertig economische deskundigen van over de hele wereld over het vraagstuk van het goud en internationale monetaire hervorming voorgesteld een Atlantisch monetair systeem onder toezicht van de Atlantische gemeenschap in het leven te roepen.

„Met een dergelijk systeem zouden betere resultaten kunnen worden verkregen daar het fonds zelf zou kunnen fungeren als centrale bank van de centrale banken", zo zei lord Robbins.

Robbins merkte verder op, dat vele officiële bezwaren tegen verhoging van de goudprijs door politieke overwegingen worden ingegeven. Naar zijn mening houdt verhoging gevaar van inflatie in.

De Franse deskundige J. Rueff zei, dat als men de huidige gouden standaard aanhoudt, dit zou kunnen leiden tot een wereldcatastrofe zoals die in 1931.

Volgens Rueff, adviseur van president De Gaulle in monetaire kwesties, moet de prijs van goud worden verhoogd. Als deze prijs wordt verdubbeld, zullen de Ver. Staten de dollarоverschotten van buitenlandse centrale banken kunnen aflossen zonder gevaar voor inflatie, zo zei Rueff.



● *Hier is hij dan, de zoon van Barbra Streisand en haar man Elliott Gould. Jason die op 29 december 1966 het levenslicht aanschouwde in het Sinai-hospitaal in New York ligt hier veilig geborgen in de arm van zijn beroemde moeder.*

GENERAAL IRONSI TOCH VERMOORD

Nationale rouw voor slachtoffers coup

LAOS (Nigeria) (RTR) — De Nigeriaanse regering heeft zaterdag eindelijk officieel bevestigd dat generaal-majoor Ironsi, die aan het hoofd stond van de militaire regering, welke aan het bewind kwam na een staatsgreep in januari 1966, in augustus van dat jaar werd vermoord. Dit geschiedde bij de tweede staatsgreep, die in juli plaats vond.

In de officiële bekendmaking wordt gezegd dat het nieuws van de moord op generaal Ironsi destijds, met het oog op de toenmalige toestand in Nigeria, geheim is gehouden.

De 42-jarige beroepsmilitair Ironsi werd door een groep soldaten ontvoerd tijdens een verblijf in Ibadan, de hoofdstad van west-Nigeria. Hij logeerde bij de militaire gouverneur, generaal Eadjoeji, die eveneens werd ontvoerd en later doodgeschoten.

Generaal Ironsi kreeg een nekschot en generaal Fadjoeji werd door een schot in de borst gedood.

De stoffelijke overschotten werden drie augustus in ondiepe, haastig langs de weg gedolven graven, gevonden.

Nationale rouw

In een tweede officiële bekendmaking wordt erop gewezen dat bij de eerste staatsgreep, van een jaar geleden, een aantal officieren en politici, onder wie de toenmalige minister-president sir Aboebakar Tafawa Balewa, werd vermoord.

De regering kondigde vijf dagen van rouw af, zaterdag en zondag voor de slachtoffers van de staatsgreep van een jaar geleden en, dinsdag en woensdag voor generaal Ironsi.

Passiespel van Oberammergau niet op toernee

MUNCHEN (RTR) — De gemeenteraad van de Beierse plaats Oberammergau wil niet dat de bevolking van de stad deelneemt aan het toernee met het wereldberoemde passiespel, dat sinds de zeventiende eeuw om de tien jaar in hun dorp wordt opgevoerd. Burgemeester Ernst Zwink meent, dat het toernee alleen maar uit commerciele overwegingen, is georganiseerd. „Ons passiespel" is een religieuze zaak en wij willen niet dat het een commerciele aangelegenheid wordt", zei hij. Het passiespel was speciaal voor het toernee onder leiding van Brian Epstein, de manager van de Beatles, bewerkt. Maar hij had zich op het eind van het vorig jaar teruggetrokken nadat Engelse en Amerikaanse critici zich hadden beklaagd over het anti-semitisme, dat in het stuk te vinden zou zijn.

Otto Frank wordt mede-aanklager

FRANKFORT (DPA) — Otto Frank, de vader van de in het concentratiekamp Bergen-Belsen gestorven Anne Frank, zal in een op 23 januari beginnend proces tegen voormalige SS'ers als mede-aanklager optreden.

Dit is in Frankfort meegedeeld door de procureur Robert W. Kempner, die behalve Otto Frank ook de omgekomen religieuze Edith Stein en verscheidene paters en nonnen uit de Nederlandse familie Loeb, zal vertegenwoordigen. Deze slachtoffers werden weggevoerd als vergeldingsmaatregel omdat Nederlandse bisschoppen tegen de vervolging van joden en christenen van joodse afkomst hadden geprotesteerd.

Als medeaanklagers in het proces zullen nog meer verwanten optreden van personen, die uit Nederland zijn weggevoerd.

Volgens Kempner zijn ongeveer 90.000 joden uit Nederland gedeporteerd.

KUNSTWERK ALS SMOKKELWAAR

ROME (DPA) — De Italiaanse veiligheidspolitie heeft bij een routine-onderzoek in de Brenner-express-trein in een holle ruimte tussen een coupéplafond en het wagendak een kennelijk echt middeleeuws kunstwerk gevonden. De politie, die naar door terroristen verstopte goederen zocht, trof er een tweeluik aan. Het bestaat uit twee beschilderde houten panelen van 120 bij 30 centimeter eik. Het beeldt de boodschap van de engel aan Maria uit. Foto's van het kunstwerk zijn naar Italiaanse, Oostenrijkse en Duitse politie-instanties gezonden maar tot nu toe heeft men de herkomst niet kunnen achterhalen.

Nieuw pauselijk jaarboek verschenen

VATICAANSTAD (AFP) — Uit het pas verschenen pauselijke jaarboek blijkt dat in 1966 drie kardinalen, vijftien aartsbisschoppen en 54 bisschoppen zijn gestorven. Het jaarboek vermeldt geen wijziging in de samenstelling van de hierarchie in Polen. Het aantal vicariaten en apostolische prefecturen in de wereld is verminderd van resp. 128 tot 100 en 79 tot 72.

Voor de eerste maal sinds de meer dan honderd jaar van zijn bestaan wordt het blad Osservatore Romano in het jaarboek vermeld.

Regen gevaarlijk voor supersone vliegtuigen

MUNCHEN (AFP) — Regen betekent een gevaar voor vliegtuigen, die harder gaan dan de snelheid van het geluid. Na vele maanden onderzoek zijn specialisten van de Westduitse onderneming Dornier tot deze conclusie gekomen.

De regendruppels, die met grote snelheid tegen de wand van de vliegtuigen botsen, zouden namelijk zeer grote schade aan de in de vliegtuigen gebruikte metaalverbindingen veroorzaken. Deze stoffen zouden in bepaalde gevallen van stelselmatige slijtage kunnen bezwijken en dit zou het neerstorten van de toestellen kunnen veroorzaken.

Dornier beveelt dienovereenkomstig de vliegtuigbouwers aan de scherpe rond van de vleugels en het richtingsroer van een mengsel van carbiet en wolfraam te voorzien. De ruiten van de cockpit zouden onder de scherpst mogelijke hoek moeten worden aangebracht om des te beter de invretende werking van het water te kunnen weerstaan.

Verder is ontdekt dat bij supersone snelheden het bovenste gedeelte van de draagvlakken aan een sterke afkoeling blootstaat. De temperatuur kan bij zo'n vlucht teruglopen tot vijftig graden onder nul. Dit verhoogt des te meer het gevaar van ijsafzetting. De Amerikaanse luchtmacht heeft inmiddels de bevindingen van Dornier zeer serieus opgenomen. Zij heeft van nu af haar piloten verboden tijdens regenbuien te vliegen.



● *De heer P. Ostendorf overhandigde gisteravond in het Cultureel Centrum aan het hoofd van het Maria college zuster Dorothea symbolisch het geschenk voor de school, een airconditioning installatie voor het natuurkundelokaal.*

Chinese „draak" tast naar eenheid

DE buitenwereld had sedert augustus 1966 de indruk, dat in China alleen de studerende jeugd, in zover zij het miljoenenleger der „roodgardisten" had gevormd, zich actief met de politiek bemoeide, dat zij hoor activiteit concentreerde op de steden, en in de steden op onvolgzame intellectuelen, partijbonzen en regeringsfunctionarissen. Weliswaar kon men hieruit afleiden, dat er een zuivering aan de gang was in de gelderen van partij en regering, maar men kon zich geen oordeel vormen over de sterkte van de oppositie. Evenmin wist men de concrete oorzaak van het uitroepen der zogenaamde „culturele" revolutie door Mao Tse-Toeng in augustus 1966.

De buitenwereld was trouwens te sterk gefascineerd door de revolutionaire onbezonnenheid van de „roodgardisten" om er aan te denken, dat er in China ook miljoenen jonge arbeiders, laat staan ouderen, en nog meer miljoenen jonge boeren zijn. Ook de muurkranten in Peking maakten er geen gewag van. Zij kleineerden de oppositie tot „een handvol revisionisten en kapitalistisch gezinde contra-revolutionairen". Zo vestigde zich in de buitenwereld de indruk dat de „culturele revolutie" primair een door Mao aangebrachte correctie was op een communistische praktijk van zeventien jaren; een hervorming van de partijstructuur en een herbezieling van het gehele regime. Alvorens te sterven zou Mao de zevenhonderd miljoen Chinezen bevestigd willen zien in zijn leer.

Maar de „roodgardisten" hebben nu onthuld, dat Mao in 1958 van de presidentiële troon werd gestoten en dat hij sedertdien zijn machtpositie poogt te herstellen. Na acht jaren, in augustus 1966, zou hij zijn „staatsgreep" door middel van de „roodgardisten" concreet begonnen zijn, hierbij een psychologisch gebruik makend van zijn historische roem door een deel van de studerende jeugd in de waan te brengen, dat ook over haar de geest van de grotten van Yenan waardig werd, de geest van Mao zelf. De „culturele" revolutie zou derhalve een door Mao en aanhangers geleide omwenteling zijn tegen de heersende richting van de partij en haar gevestigde leiders. De „roodgardisten" zouden door de Mao-cultus slechts geleid worden om de regering, de partij en het gehele land voor de „grootste marxistische leraar onder de levenden te zuiveren.

ZOLANG als deze zuivering zich beperkte tot een burgemeester hier, een generaal daar en een propaganda leider ginder, zo lang als zij zich bepaalde tot gewestelijke bestuursfunctionarissen en derderangs partijleiders, getuigde zij feitelijk van vrees of onmacht om de hand te slaan aan de krachten, die Mao in '58 hadden afgezet, aan Lioe Tsjao-Sji, die hem als president opvolgde en die sedertdien met een meerderheid van sympathisanten, onder wie de voormalige secretaris-generaal van de partij, Teng Hsiao Ping, ideeën zou hebben doorgezet, welke de modernisering van China boven orthodoxe partijpraktijken zouden hebben gesteld.

Deze krachten nu werden sedert medio december geleidelijk aan, eerst onrechtstreeks zonder hem met naam te noemen, driester uitgedaagd. Rond nieuwjaar golden Lioe en Teng voor de rood-gardisten openlijk als „vijand nummer een en twee". Rond nieuwjaar kregen de „roodgardisten" tevens de opdracht de „federatie van de vakbonden" te zuiveren en de „culturele revolutie" uit te breiden tot de fabrieken, de mijnen en de landbouw-communes. Rond nieuwjaar waagde Mao en zijn volgeling Piao derhalve de „grote sprong vooruit", de beslissende etappen ter voltooiing van zijn „staatsgreep".

Doch tegelijkertijd bleek, dat zijn arm — vooralsnog — te kort is om Lioe en Teng onschadelijk te maken. Praktisch tegelijkertijd kwamen de arbeiders en de boeren in beroering en — fataler nog voor Mao — openbaarde zich een scheuring in de „roodgardisten". Een deel hunner luistert naar Tao Tsjoe, die aanvankelijk als protégé van Lin Piao hun aller propagandist was, doch die zich sedert enige weken tegen Mao heeft gekeerd. Het andere deel blijft achter Tsjen Po-Ta en de rokken van Mao's vrouw de grote leider trouw. Ten slotte werd ook in het leger een breuk zichtbaar. „Generaal" Lioe Tsji Tsjien schaarde zich — en met hem een deel der strijdkrachten — achter Tao Tsjoe.

DIT alles stond te lezen op de muurkranten in Peking. En sedert enige dagen wordt er ook niet meer bagatelliserend over een „handvol" opposanten gesproken, maar over „een overweldigende meerderheid, die door de autoritaire groep van president Lioe Tsjao-Tsji en Teng Hsiao-Ping vergiftigd zijn". De „culturele" revolutie wordt blijkbaar door een contra-revolutie beantwoord.

DE WERELD VANDAAG

Of dit tot een burgeroorlog zal leiden is geen vraag meer sedert de gevechten in Nanking, Sjanghai, Kanton en elders. De fronten voor een burgeroorlog zijn immers niet enkel reeds gevormd maar ook al slaags geraakt. Maar omdat de berichtgeving overwegend op de uitlatingen van de maoïsten is afgestemd, valt er geen pijl te trekken op de werkelijke stand van zaken. Het ligt voor de hand, dat zij hun tegenstanders aan de kaak willen stellen als de onmenselijkste barbaren, die tongen uitrukken, oren, neuzen en vingers afsnijden en de „martelaren van Mao" levend begraven. In de gruwelkamer van China's historie ligt allerhand waarnaar men propagandistisch maar ook daadwerkelijk grijpen kan.

Midden in deze beslissende strijd, waarvan zelfs het uitbreken slechts uit verwarrende berichten aan de buitenwereld bekend werd, moet de beoordeling zich beperken tot datgene, wat aan beide kanten onomstotelijk vast staat: het uitgesproken nationalisme en anti-Amerikanisme van zowel de contra-revolutie als de „culturele" revolutie. Of de ene of de andere keel van de tweekoppige draak haar eigen spruiten verslindt, is voor de internationale toestand voorlopig om het even. De draak wordt er stellig sterker van indien hij een rode eenheid van zus of zo in China herstelt.

Voorvader van mensheid ontdekt

NAIROBI (RTR) — Dr Louis Leakey, een van 's werelds vooraanstaande antropologen, heeft meegedeeld in Kenia een elftal beenderfragmenten te hebben gevonden welke afkomstig zouden zijn van wat hij „Kenyapitheeus Africanus" noemt, een voorvader van de mensheid die tenminste tweemaal zo oud zou zijn als de eerder door hem ontdekte „Kenyapitheeus Wickeri". Laatstgenoemde werd zes jaar geleden als het oudst bekende specimen aanvaard.

Dr Leakey deed zijn laatste vondst op het eiland Rusinga in het Victoriameer. Volgens deskundigen zou de ouderdom van de thans gevonden beenderen op negentien- a twintig miljoen jaar geschat kunnen worden.

WORTHAM OP BORGTOCHT VRIJ

LENINGRAD (TASS) — De 25-jarige Amerikaan B. K. Wortham, die, zoals gemeld, op 21 december te Leningrad op beschuldiging van deviezenovertreding en diefstal tot drie jaar gevangenisstraf is veroordeeld, is op borgtocht van twintigduizend roebel op vrije voeten gesteld, in afwachting van de beroep door het hooggerechtshof einde deze of begin volgende maand. Wortham had de wens te kennen gegeven persoonlijk bij de behandeling van zijn zaak in hoger beroep aanwezig te kunnen zijn. Het geld voor de borgtocht is verschaft door de Amerikaanse ambassade in Moskou alwaar Wortham zolang zal verblijven.

Vakbondsleiders tegen Soekarno

SINGAPORE (RTR) — De leiders van de Indonesische mohammedaanse federatie van vakverenigingen hebben zich nu ook in het koor der critici van president Soekarno geschaard.

Zij verklaren dat Soekarno verantwoordelijk is voor de morele en economische achteruitgang van Indonesië. De vakbondsleiders zeggen dat de president deze verantwoordelijkheid niet van zich af kan schuiven, omdat hij het hoogste gezag bekleedde, toen de communistische staatsgreep werd uitgevoerd.

Deze mohammedaanse vakbondsleider achten Soekarno's jongste verklaring, dat de communistische staatsgreep van één oktober 1965 een „volslagen verrassing" voor hem betekende, „betreurenswaardig". Zij willen dat het volkscongres zo spoedig mogelijk bijeenkomt om deze zaak te bespreken.

WIE KAN ER NOG VAN DIT AJAX WINNEN?

FC Twente met 6-1 ten onder

DEN HAAG (ANP) — Er is niet veel veranderd in het competitiebeeld van de eredivisie. Ajax en Feijenoord wonnen weer. Ajax met 6-1 en Feijenoord met 3-2, hetgeen de verhoudingen in de top van het nationale voetbal duidelijk weerspiegelt, en in de middenmoot kwamen de clubs weer dichter bij elkaar. Fortuna '54 sprong iets weg uit de gevaarlijke zone door een 2-0 zege op Elinkwijk. Ajax staat nu met 34 punten aan de leiding voor Feijenoord met 30, Sparta met 28 en ADO behield de vierde plaats ondanks een 0-1 nederlaag tegen Xerxes.

Feijenoord eindigt met negen man

In Amsterdam zorgde Ajax voor een perfecte show. Met 6-1 winnen van een ploeg (FC Twente) dat zich persé niet als een gewillig slachtoffer naar de pijnbank liet leiden, zegt genoeg over de macht van de Amsterdammers. Twee doelpunten van Piet Keizer, twee van Johan Kruyff, een van Suurbier en een van Muller, tot stand gekomen uit magnifieke combinaties hebben alle andere eredivisieclubs weer voor het probleem gesteld: wie kan er nog van dit Ajax winnen?

Geheel in tegenstelling hiermee was de wedstrijd Feijenoord-DWS. Het werd 3-2 voor de Rotterdammers, die na de rust elkaar pas vonden. Feijenoord dat zonder Kraay opereerde, die met een blessure van het veld ging en werd vervangen door Romeyn, scoorde door De Gooyer en Geels de doelpunten. In de eindfase van de als kijkspel zeker niet onaantrekkelijke wedstrijd kampte Feijenoord met blessures van Romeyn en De Gooyer, zodat de Rotterdammers de laatste tien minuten met negen man speelden en ondanks deze handicap toch de zege uit het vuur sleepte.

● *Zwarte dag*

ADO heeft een zwarte dag gekend. In de negentig minuten voetbal heeft het met tien man voor het doel van Xerxes gestaan. Met een 0-1 achterstand tegen Xerxes, een doelpunt tot stand gekomen uit een schot van Jan Kleinjan vocht geheel ADO voor de gelijkmaker. Wat men ook heeft geprobeerd het lukte niet, zelfs een strafschop werd door Mansveld niet benut.

Sparta won met 3-1 van DOS in Utrecht en de Rotterdammers zijn daarbij slechts vijf minuten werkelijk in gevaar geweest. Bij de stand 2-0 voor Sparta scoorde Ton van der Linden en velden de Utrechters in hevige charges een drietal Rotterdammers die hinkend over het gazon liepen. Maar Sparta bleef koel, reageerde vastbesloten, verdedigde zich uitmuntend en scoorde het derde doelpunt door Bosveld.

Telstar heeft zich ondanks een aantal invallers bijzonder goed geweerd tegen PSV. Het werd een gelijkspel 1-1, waarbij de doelpunten aan beide zijden door Zuidslaviërs werden gescoord. Cebinac voor PSV en Matijasic voor Telstar.

● *Eigen doel*

GVAV won op het nippertje van NAC. Het werd 1-0 voor GVAV door een eigen doelpunt van Van Dorp, die een aanval van Hordijk en Beuvink onderschepte en in eigen doel werkte.

Fortuna '54 verwijderde zich door een 2-0 zege over Elinkwijk iets meer uit de gevaarlijke zone. Elinkwijk schiep zich wat meer kansen maar faalde in de afwerking. Fortuna deed het beter door twee doelpunten van Cursic.

Willem II verloor van Sittardia in een aantrekkelijke ontmoeting met 0-1. Sittardia speelde iets beter met snelle uitvallen van Willy Dullens, waaruit Popovic het enige doelpunt scoorde.

Voetbal aan de Zuidpool

BRUSSEL (ANP) — Een groep geologen van de Sovjetrussische Zuidpoolexpeditie heeft een bezoek van een tiental dagen gebracht aan de Boudewijnsbasis van de Belgisch-Nederlandse expeditie. De Russen kwamen om een globale kaart te maken van het oostelijk Zuidpoolgebied. De verstandhouding tussen de beide poolploegen was uitstekend, zo heeft de Boudewijnsbasis naar het secretariaat van de Belgisch-Nederlandse expeditie in Brussel geseind. Er is zelfs gevoetbald, waarbij de Russen een Belgisch-Nederlandse ploeg met 3—2 verslogen.

Militair voetbal: Turkije-Irak 4-1

BURSA (ANP) — In een wedstrijd om het internationale militaire voetbalkampioenschap, die zondag in Bursa tussen Turkije en Irak werd gespeeld, zegevierde het Turkse elftal met 4-1. (1-0).

Uitslagen Ned. voetbal

EREDIVISIE: Telstar — PSV 1-1; Willem II — Sittardia 0-1; DOS — Sparta 1-3; Go Ahead — MVV 3-0; Feijenoord — DWS 3-2; Ajax — FC Twente 6-1; GVAV — NAC 1-0; Fortuna '54 — Elinkwijk 2-0; ADO — Xerxes 0-1.

EERSTE DIVISIE: Eindhoven — SVV 1-1; RCH — Holland Sport 1-0; Vitesse — Alkmaar 2-0; Den Bosch — Cambuur 2-1; RBC — De Volewijckers 0-0; SC Drente — DFC 1-1; Blauw Wit — DHC '66 2-2; FC Zaanstreek — Velox 1-2; Volendam — NEC 1-1; Heracles — Graafschap 0-0.

TWEEDE DIVISIE: Hermes DVS — Noad 1-2; Zw. Boys — Wageningen 0-3; Roda JC — AGOVV 4-1; Limburgia — Helmondia 1-1; Wilhelmina — SC Gooiland 2-0; Haarlem — Heerenveen 4-0; Excelsior — EDO 2-1; Hilversum — Tubantia 0-4; ZFC — Baronie 1-0; FC VVV — Fortuna Vl. 0-0; HVC — PEC 3-2.

Hoogoventoernooi

Loutikov (SU) aan leiding

IJMUIDEN. — De uitslagen van de zaterdag gespeelde partijen van het Hoogovenschaaktoernooi luiden: **Grootmeestergroep:** vierde ronde: Pomar (Sp) — Szabo (Hong.) 0-1; Langeweg (Ned.) — Donner (Ned.) ½-½; Larsen (Den.) — Ciric (Z. Sl.) ½-½; Van Geet (Ned.) — Kavalek (Tsj. Sl.) 1-0; Darga (W Dld) — Ghitescu (Roem.) ½-½; Kuijpers (Ned.) — Loutikov (Rusl.) 0-1; Gligoric (Z. Sl.) — Ree (Ned.) 0-1; Robatsch (Oost) — Spasski (Rusl.) ½-½.

De stand na vier ronden luidt: 1. Loutikov 4 pnt; 2. Spasski 3 pnt; 3. Van Geet 2½ pnt; 4. Donner 2 pnt (uit 3).

Meestergroep: vierde ronde: Ujtelky (Tsj. Sl.) — Sandor (Hong.) ½-½; Karaklaic (Z. Sl.) — Keller (Zwi) 0-1; Tatai (It.) — Van Wijngaarden (Ned.) 1-0. Ostojic (Z. Sl.) — Marovic (Z Sl.) 0-1; Van Scheltinga (Ned.) — Medina Garcia (Sp) 1-0; Enevoldsen (Den) — Scholl (Ned) ½-½; Westerinen (Finl.) — Szily (Hong.) 1-0; Bredwout (Ned.) — Nainggolan (Ind.) ½-½.

Stand na vier ronden: 1. 2. en 3. Karaklaic, Van Scheltinga en Tatai 3 pnt.



● *Een ploeg van KLM-New York kwam dit weekeinde uit tegen het bowling-team van de Watapana Club, terwijl de KLM-ers ook een softball-wedstrijd speelden. De New Yorkers namen alle bekers mee naar huis.*

ECHTELIJKE MOEILIJKHEDEN

Oud-Ajacied Prins ontvoert zoontje

SAARBRUECKEN (ANP) — Ko Prins, de 28-jarige Nederlandse beroepsvoetballer die onlangs een contract heeft getekend bij de „wilde" nationale Amerikaanse voetbalbond, is zaterdag in Saarbruecken gearresteerd, nadat hij uit de woning van zijn schoonouders in Kaiserlauteren zijn zoontje had ontvoerd.

Prins drong, in gezelschap van twee mannen, met een pistool in zijn hand de woning in Kaiserlautern waar ook zijn vrouw verbleef, binnen en vluchtte met zijn één jaar oude zoontje in een wagen met een Nederlands kenteken. Een uur later werd de ex-Ajacied, die enkele jaren voor FC Kaiserlautern is uitgekomen, door de Westduitse politie in Saarbruecken gearresteerd. Op het moment van zijn arrestatie had Prins, die volgens de politie zijn schoonvader niet alleen bedreigd maar ook mishandeld zou hebben, bijna 5.000 dollar op zak. Prins had dit bedrag als handgeld ontvangen van Pittsburgh, de nieuwe Amerikaanse voetbalvereniging waarvoor hij vanaf 15 februari gaat spelen.

Echtelijke moeilijkheden

Drie jaar geleden had Ko Prins, die meermalen in het Nederlands elftal heeft gespeeld, ook echtelijke moeilijkheden, toen hij zijn vrouw tegen de wil van haar ouders verborgen hield. Nadat zijn contract met Kaiserlautern was verbroken en hij weer bij Ajax speelde, verhuisde Prins naar Amsterdam. Enkele dagen geleden toen hij in Pittsburgh (Pennsylvania) verbleef, vertrok zijn vrouw met zijn zoontje naar Kaiserlautern.

Anderlecht aan kop in België

BRUSSEL — De uitslagen van de zondag voor de Belgische competitie gespeelde wedstrijden luiden: Standard — Daring 0-0, Gantoise — Racing White 2-1, Beringen — FC Luik 4-1, Lierse — FC Brugge 0-3, SC Charleroi — FC Mechelen 2-2, Tilleur — Beerschot 3-2, Antwerp — St Truiden 3-0. Anderlecht — Waregem 1-0.

De stand op kop luidt, nadat de clubs, behalve FC Luik en St Truiden, 16 wedstrijden hebben gespeeld: 1. Anderlecht 26, 2. FC Brugge 24, 3. Antwerp 23, 4. Standard 21 ptn. De rij wordt gesloten door Racing White, Charleroi en Tilleur met elk 10 ptn.

Hockey in Bombay

India verslaat O-Dld met 3-1

BOMBAY (ANP) — Het Oostduitse hockeyelftal, dat een toernee door India maakt en totaal vijf wedstrijden daar zal spelen, heeft de eerste wedstrijd in Bombay tegen het nationale elftal met 3-1 verloren. Bij de rust hadden de Indiërs al een voorsprong van 1-0. De Oostduitse ploeg miste de kracht om de sterke Indiase verdediging te kunnen imponeren.

SCHAATSRECORD 3000 m SCHERPER

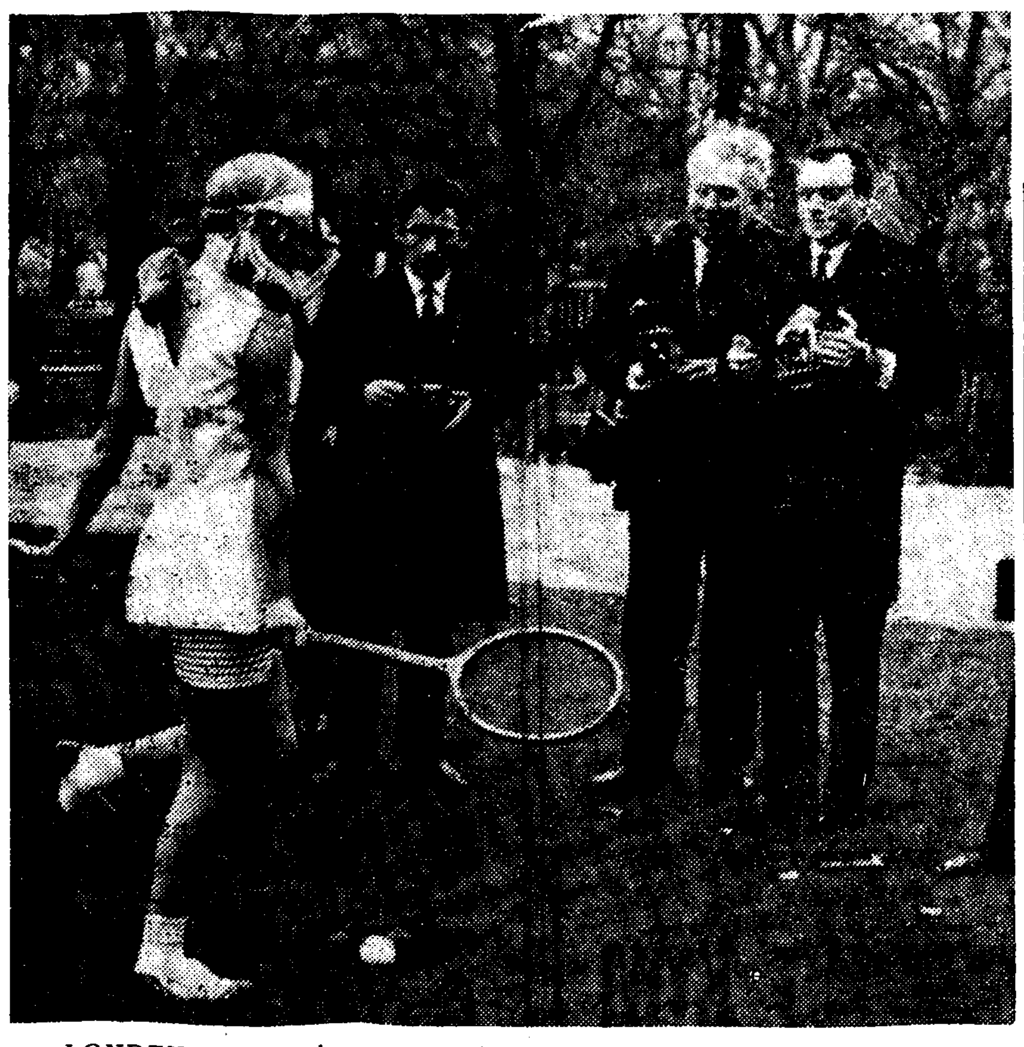
JORDAL (ANP) — De Russische Lydia Skoblikova, zesvoudig Olympisch kampioene, verbeterde zondag tijdens schaatswedstrijden in Jordal het wereldrecord over drieduizend meter met een tijd van vijf minuten en 05,9 seconde. Het oude record stond op naam van haar landgenote Inga Voronina, die op 28 januari 1963 tot 5 min 06.— sec. kwam.

Spaans voetbal

MADRID (ANP) — De uitslagen van de zondag gespeelde wedstrijden in de eerste divisie van de Spaanse voetbalcompetitie luiden: Real Zaragoza — Granada 4-1, Sevilla — Español Barcelona 1-0, Hercules Alicante — Elche 1-3, La Coruna — Real Cordoba 2-0, Atletico Bilbao — Sabadell 1-1, Real Madrid — Pontevedra 2-0, FC Barcelona — Atletico Madrid 3-2.

Real Madrid leidt met 28 punten uit 17 wedstrijden, op de tweede plaats gevolgd door Español met 23 punten en op de derde plaats door Valencia met 22 ptn.

Hippe tennis-mode



● *LONDEN: — De nieuwste mode voor het tennisveld werd in de Britse hoofdstad gepresenteerd door SHIRLEY OSBORNE, die over belangstelling van de persfotografen niet te klagen had. Het ontwerp is van top tennis-couturier TEDDY TINLING uit Londen. Jurkje en rood-wit gestreept broekje zijn van kunststof en katoen.*

WANDELTOCHT NAAR WESTPUNT

(Van een onzer sportverslaggevers)

WILLEMSTAD. — Zaterdagavond hebben vijftien leden van de supportersvereniging Henderikse Ahoy een wandeltocht gehouden van de F. D. Rooseveltweg (restaurant Yumuri) naar Westpunt. Om half elf vertrok de groep, bijgestaan door twee volgauto's.

Het tempo lag vrij hoog, zodat na de eerste vijf kilometer reeds vier wandelaars waren uitgevallen. De dappere groep van tien ging door, maar was na twaalf kilometer uitgedund tot negen personen. Na twintig kilometer liepen nog slechts de heren ir A. Snijders, S. Inderson en J. Henderikse. De heer Snijders gaf het op na dertig kilometer. De heren Inderson en Henderikse bereikten de kerk van Westpunt om kwart over zes zondagochtend.

Hoewel de heer H. Doornekamp, de bekende loper-op-klompen uit Nederland, had toegezegd deel te zullen nemen aan de tocht (tegenover de Amigoe had hij verklaard graag de afstand Westpunt-Punda te willen lopen) verscheen hij niet aan de start. De heer Doornekamp zal nu, om tot een grootse prestatie te komen, de afstand Westpunt-Oostpunt moeten wandelen. Ook gezaghebber E. Morkos van Bonaire, een bekend wandelsportliefhebber, liet het afweten, ondanks het feit dat hij uitgenodigd was.

ROME (ANP) — De uitslagen van de zondag in de eerste klasse van de Italiaanse voetbalcompetitie gespeelde wedstrijden luiden: Brescia — Torino 0-1 Fiorentina — Internazionale 1-2; Foggia — Lazio Roma 2-1 Juventus — Lanerossi 2-0; Mantua — Atalanta 0-0; A. C. Milan — Bologna 1-1; Napels — Lecco 4-1; A. S. Roma — Venetië [illegible] Ferrare — Cagliari 0-0.

Na de 16de competitiedag luidt de stand op kop 1. Internazionale, 25 pnt. 2. Juventus, 24 pnt. 3. Napels, 22 pnt.

TWINTIG JAAR RECLASSERING

IN de gevangenis kwamen een rabbijn, Is. Jessurun Cardozo, en een pater, Ph. Offermans o.p., in gesprek met elkaar. Ze waren op bezoek voor een gedetineerde en beiden voelden toen heel sterk het gemis aan een organisatie, die werkzaam was op het terrein van de reclassering. Een terrein, afgebakend door gedetineerden, justitie en gemeenschap, dat alleen door mensen met moed betreden kon worden. Die ontmoeting van twee geestelijken is het begin geweest van de Stichting Reclassering die op 16 januari 1947 officieel opgericht werd.

Vandaag twintig jaar geleden.

Moeilijkheden waren er de eerste jaren genoeg. De behuizing en de bezoldiging waren kwesties die het eerste bestuur veel hoofdbrekens gekost hebben. Dank zij het doortastend optreden van enige notabele bestuursleden kwam de stichting de hinderziektes te boven. Vermeldenswaard is dat de overheid van het begin af groot begrip getoond heeft en het particulier initiatief van de eerste werkers niet alleen waardeerde, maar ook steunde door subsidie. Het samenspel tussen de leden van het Hof van justitie, het parket, de gevangenis en het reclasseringskantoor is altijd hecht en harmonieus geweest. De medewerking van de gemeenschap resulteerde in donaties en giften van particulieren en instellingen, in levensmiddelen en kleding, vaak in grote hoeveelheden van de zakenwereld.

Verheugend is de groeiende meelevende houding te constateren van de Curacaose [illegible] gedetineerden. De [illegible] van velen berust [illegible] teleurstellingen, maar [illegible] uit een sociaal besef [illegible] in een goede samenleving [illegible] plaats [illegible]

[illegible] de Stichting Reclassering [illegible] de reclasseringswerk in [illegible] het twintigjarig bestaan op waardige wijze te gedenken.

Namen noemen is een [illegible] zaak. Vele prominente figuren hebben een [illegible] functie bekleed en de [illegible] aanzien gegeven. Het [illegible] achter de schermen [illegible] werk verzet. Toch moeten [illegible] namen noemen.

Pater [illegible] v.d. Vaart o.p. heeft van 1953-19[illegible] als voorzitter de Stichting Reclassering groot gemaakt door zijn voortdurende [illegible] waarbij hij het interconfessionele karakter van de stichting niet uit het oog verloor en de heer E. [illegible] Pieters heeft tien jaar punctueel het penningmeesterschap verzuid. Deze laatste zorgt door zijn tien jaar trouw voor een dubbele reden tot feestvieren.

Zonder de toewijding van de ambtenaren, die onder dikwijls [illegible] nibele omstandigheden hun [illegible] werk hebben verricht, had de reclassering niet de naam gekregen die ze nu heeft.

Dat de Stichting Reclassering ook in de toekomst ieders vertrouwen mag genieten!

Namens het bestuur,

W. F. HEUVEL
vice-voorzitter.

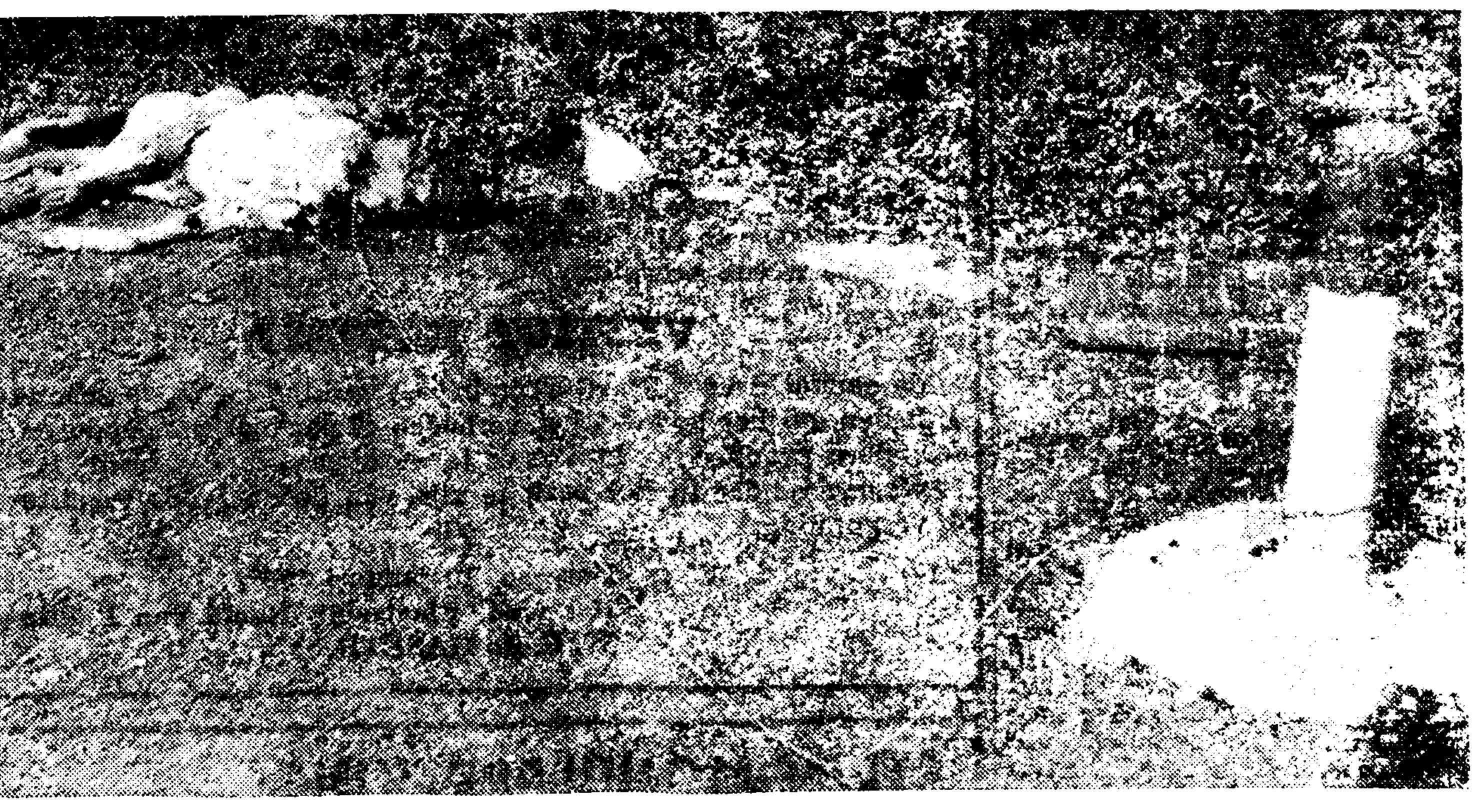
● Generaal-majoor Ismail, een Maleisische legerleider, heeft te Jesselton, in Saba (noord-Borneo) verklaard dat Indonesië en Maleisië langs hun zestienhonderd kilometer lange grens in Borneo samenwerkten bij het verdrijven van communistische benden, die zich in dit oerwoudgebied ophouden (RTR).

Onnodig dierenleed



● Dat de dierenbescherming op Curacao geen overbodige luxe is, bewijzen deze foto's. Op de Nijlweg ligt, ongeveer tegenover de Nabco het kadaver van een hond, vastgebonden aan een touw. Het dier dat toch door iemand moet zijn vastgebonden, is daar op ellendige wijze omgekomen van honger en dorst.

Aan de andere kant van de Nijlweg staat een ezel, eveneens vastgebonden. Ook dit dier moet daar reeds geruime tijd staan, getuige de grote hoeveelheid uitwerpselen erom heen. Wanneer niemand zich om het ezeltje bekommert, gaat het dezelfde weg op als de hond



ROOKBOMWERPER VEROORDEELD

DEN HAAG. (ANP) — De Haagse politierechter, mr A. H. C. Gieben heeft de 19-jarige radiomonteur Paul Oswald W. tot twee weken hechtenis veroordeeld wegens verstoring der openbare orde, door tijdens het passeren der trouwstoet van prinses Margriet en mr P. van Vollenhoven een rookbom te ontsteken.

De officier van justitie, mr Kolkert, had drie weken hechtenis waarvan twee weken voorwaardelijk met een proeftijd van drie jaar geëist.

De jongeman, die in verzekerde bewaring bij de politie verbleef, werd ter zitting op vrije voeten gesteld, zodat de straf later kan worden ondergaan. Voorzien van een zonnebril stapte de jongeman zelfbewust de rechtszaal binnen. Tenlaste was gelegd primair belediging van leden van het koninklijk huis en subsidiair verstoring der openbare orde. De bom werd geworpen op het Plein nabij de Korte Houtstraat. Verdachte stond daar met enkele kornuiten en stak onder zijn jas de rookbom met behulp van een sigaret aan. Daarna liet hij de rookbom vallen, die onder het opgestelde publiek nogal consternatie veroorzaakte. Op een vraag van de rechter zei verdachte lid te zijn van de PSP en met de provo's te sympathiseren. Hij is reeds eerder veroordeeld in verband met deelneming aan demonstraties enz.

FORMULIER

VOETBALTOTO „MUZIKALE SPORT EXPRESS" d.d. 22 januari 1967

PSV - Willem 2										
Sittardia - DOS										
MVV - Feijenoord										
DWS - Ajax										
FC Twenthe - GVAV										
NAC - Fortuna '54										
Elinkwijk - ADO										
Alkmaar - FC den Bosch										
Volewijckers - SC Drente										
DHC '66 - Zaanstreek										
NEC - Heracles										
Veendam - VVV										
Fortuna Vl. - HVC										
SVV - RCH										
NOAD - Roda JC										

De wedstrijden no. 14 en 15 zijn reserve-wedstrijden.

Naam: ....

Adres: ....

Plaats: ....

Voorspelt U overwinning thuisclub dan plaatst men een 1 in de kolom overwinning bezoekende club een 2 en een gelijkspel 3. Men mag per gezinslid 2 kolommen invullen.

Formulieren uitsluitend per post te verzenden aan „Muziekale Sport Express" Postbus 2045, Willemstad, Curacao en moeten uiterlijk vrijdag voor 17.00 uur in het bezit zijn van de „Muziekale Sport Express"

SAMBUMBU

CXII
Baby

Volgens de oude vroedvrouwenwijsheid moet een kind negen dagen lang, nadat de navelstreng is afgevallen, een aftreksel drinken van tanchi en kokolodé om geel over te geven, pa saca de heel. Op de tiende dag krijgt het karpata met jerba hole. De baby moet ook een toca dragen, een mutsje dat de schedel in de goede vorm houdt. Moeder en kind blijven zes weken in een potdichte kamer, ook de kieren worden met zorg dichtgemaakt. En de moeder stopt watten in de oren, en draagt dikke kousen; dit al tegen kou vatten. Na zes weken wordt het kind gebaad met water waarin wilisali, basora pretu en karawara is getrokken; en dit vijf dagen lang twee keer per dag, en vier dagen lang alleen 's middags.

Je kunt het ook doen met lauw water en rum. Je zet een fles (flascu) water in de zon, en doet er om twaalf uur wat witte rum bij. Voor het baden moet je de baby wel een kruis maken en zeggen: den nomber di Dios.

Om de navel van een baby te behandelen, nam men vroeger een klinker, waarvan oventjes werden gebouwd, en maakte die, gelegen op een bord of deksel, heet. Daarna werd hij in een driedubbele doek gewikkeld en tegen de wang gehouden. Regel was: als de wang het kan verdragen, kan de navel er ook tegen. De hete steen werd dan in de hoek op de navel gelegd. Deze behandeling moest vijf dagen lang 's morgens en 's middags herhaald worden, en dan nog vier dagen alleen 's middags.

Voor moeders die te weinig melk hebben om haar baby te voeden bestonden verschillende middelen: Een afkooksel van koeienbeenderen drinken, iedere dag; toenchi met geraspte kaas en wat boter eten; soep van kabicuchi (een vis) of pap van kleine mais met gort. Als een moeder een kind ging spenen, hing hij zich een touwtje met stukjes papaja-stengel of droge kurken om de hals. De kurken moesten helpen de melk in de borsten te doen opdrogen. Om daarbij koorts te voorkomen drenkte men de doek, die de borsten ophield, in slappe azijn. Ook waren er, die de laatste melk uitspoten op een nest van zwarte mieren (frominga picadó), in de hoop dat deze de koorts zouden tegenhouden.

Huismiddeltjes

De oorzaak van een depressie (e ta mesmoedoe) wordt gezien in te dik bloed. Als remedie raadt men aan dagelijks een aftreksel te drinken van tamarinde, awa di tamarijn, warapa di tamarijn. Na een maand moet je dan overgaan op lamoenchisap.

Moeilijker uit te leggen is de toestand van „heblender, wat niet zonder meer verblind betekent, maar meer gedesoriënteerd. Men schrijft deze toestand toe aan extrinsieke oorzaken. Zo vond men eens een man in de wildernis op een rots, die niet kon vertellen wat hem overkomen was. E tabata heblènder.

Tegen nerveusiteit in het algemeen geldt als remedie: iedere morgen het hoofd wassen met koud water, of naar de zee gaan en helemaal kopje onder duiken. En geen koffie drinken.

Wie naar het buitenland vertrekt of daarvan terugkomt, mag de eerste dagen geen patia, bananen of meloen eten; anders krijgt hij koorts.

Men desinfecteerde oudtijds met rook. Ruim zeventig jaar geleden gebeurde er een moord. Drie dagen nadat het slachtoffer was begraven, pakte men de dader, Sibalié. Hij moest worden geconfronteerd met het stoffelijk overschot. Men zette de plaats waar het omhulsel was begraven zwaar in de rook, en groef het op.

Een middel tegen visvergiftiging is as van houtskool in water mengen en dat drinken; je gaat er van braken en het gift komt naar buiten. Slangen zijn niet vergiftig. Alleen moet je de kunst verstaan ze te bewerken. In geen geval slaan, want het gevaar zit onder de huid, en zou in het vlees dringen. Afstropen is de methode, en dan lang in zand schuren.

Bij vermoeidheid moet je een afkooksel drinken van blaadjes van jerba di ratón, of ook van de bloempjes van chimichimi, of van een mengsel van petiseli shimaron en jerba di seru. Vermoeide benen moet je wassen met een afkooksel van atemisia-blaadjes.

Een donker gekleurde man vertelde me, dat hij in zijn jeugd erg veel moeite heeft gedaan om blond haar te krijgen. Hij waste zijn kroeskop met zeep, en liet het witte schuim erin zitten, in de hoop dat het wit zijn effect zou hebben. „Het heeft een heel klein beetje geholpen."

Reeds in het dagboek van Koraal Specht worden enkele huismiddeltjes beschreven. De kinderen van de blikslager Leendert Ponne waren „bij afwisseling ziek wegens zware verkoudheid en koorts. Ik heb hem de gewone middelen zoals b.v. theebink en maisgras aangeraden, welke hij mij beloofde te zullen aanwenden."

PAUL BRENNEKER

—O—

● De nieuwe Amerikaanse verbindingssatelliet Intelsal II is in een goede baan gekomen. De satelliet moet nieuwe verbindingen tussen de Verenigde Staten en het Verre Oosten mogelijk maken (RTR).

WEST-END Airconditioned

Maandag 7.00 en 9.00 p.m.
De grote HIT van het weekend
"VIVA MARIA"
George Hamilton - Paulette Dubost - Carlos Lopez Moctezuma
Leve de pret, de Can Can, de avonturen, de Strip-Tease, de Liefde en de Boem-Boem. **Jeanne Moreau**, verleidelijker dan ooit. Brigitte als de mooie tijgerin. De vrouwelijke James Bond. In het gevecht, in de liefde, zij waren allen zonder wederga.
PANAVISION en EASTMANCOLOR.
Engels met Spaanse teksten.
Vrije toegangskaarten vervallen.
ƒ 2,00 - ƒ 1,25. Strikt boven 18 jaar
Wordt alleen in WEST-END vertoond.

Morgen 7.00 en 9.00 p.m. "VIVA MARIA"

LA GANGA biedt U aan:
alle MUZIEKINSTRUMENTEN voor Beatbands
- Complete Drumsets met Hi-Hat prijzen vanaf ƒ 595,—
- Vox amplifiers 30 Watt - 120 Watt output
- Vox electr. Gitaren (6 snaren en 12 snaren)
- Vox Echocord units
- Vox Guitar-Organ (ook onderd. verkrijgbaar)

LA GANGA PRINSENSTRAAT 86
Garantie voor degelijke kwaliteit en service.

STAANDE BADJES
PLASTIC BADJES
BAMBI

TV-Uitzending Regeringsvoorlichtingsdienst

De wekelijkse uitzending van de regeringsvoorlichtingsdienst via TELECURACAO **hedenavond van 7.30 tot 8 uur** zal o.a. gewijd zijn aan:

Het door Zijne Excellentie Minister-President Dr. E. Jonckheer bereikte resultaat inzake de financiëring voor de tweede fase van de meerjarenplannen voor de periode van 1967-1977.

Tevens zal het filmjournaal worden vertoond van de viering van het 125-jarig jubileum van de Congregatie van de Zusters van Roosendaal.

BEKENDMAKING

Het wnd. Plaatselijk Hoofd van Politie op Curaçao:

GELET OP:

de vele klachten, die de politie de laatste tijd bereiken over de verkoop van bier in fruit- en levensmiddelenzaken dat ter plaatse wordt gebruikt;

VESTIGT HIERBIJ:

de aandacht van de daarvoor in aanmerking komende zakenlieden, op het feit dat het **verboden** is om bier, limonade en andere dranken in hun zaak te verkopen voor gebruik ter plaatse zonder in het bezit te zijn van de daarvoor vereiste vergunning.

Curaçao, 10 januari 1967,
Het wnd. Plaatselijk Hoofd van Politie
W. G. de HASETH.

STROOMONDERBREKING



Vele werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch ditmaal moeten wij de stroomvoorziening vanaf 14.00 tot 16.00 uur n.m. onderbreken op dinsdag 17 januari 1967 in de Gosieweg, Adjudantenweg, Topekaweg, Marnixschool, Gouv. J. R. Laufferschool en omgeving.

OGEM

INCASSO BUREAU
WILLEMS in
Esperanza Supermarket
neemt ook
ZOEKERTJES
aan

Meer arrestaties in Indonesie

DJAKARTA (Van de A.N.P.-correspondent) — De Indonesische veiligheidsdienst heeft na de arrestatie van brigade-generaal Soepardjo en de communistenleider Anwar Sanoesi een niet nader genoemd aantal leden van de luchtmacht gearresteerd. Dit heeft commodore Saleh Basaran van de luchtmacht tot de pers gezegd.

—O—

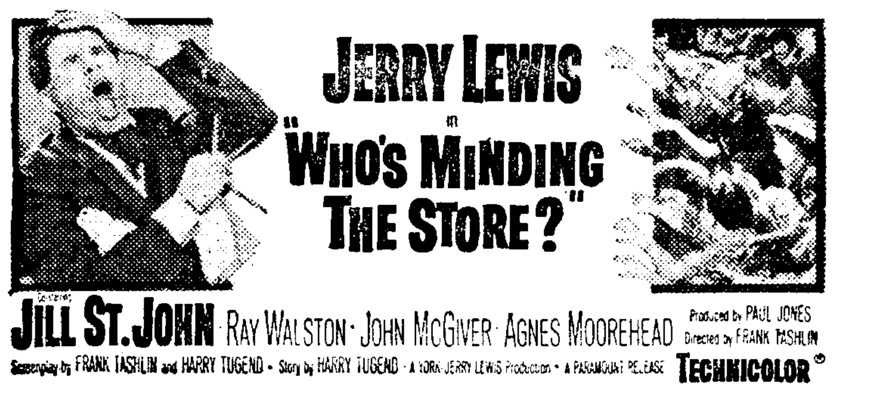
● Spanje is in 1966 door 17.251.746 toeristen bezocht, een record aantal, dat 21 procent hoger is dan het bezoekersgetal van 1965 (RTR).

VLINDERSTOELEN KUSSENS
van kapok, veren
schuimrubber.
EUROPA
Breedestraat 3 (P)

Wij zijn thans volledig gesorteerd in:
HERENSCHOENEN
Nieuwe collecties van de bekende merken
Robinson, Aero en Rembrandt.
Schoenhandel BROKX
Pietermaai Smal 67A

DRIVE-IN THEATER CURACAO

presenteert: Maandag 16 en dinsdag 17 januari om 7 en 9 p.m. doorlopend, de populairste ster van het Drive-In Theater **Jerry Lewis**, werkt nu als winkelbediende in



(Un Loco Con Suerte)
In Technicolor. In het Engels met Spaanse tekst.
Voordat U er serieus over denkt om **Jerry Lewis** in dienst te nemen als winkelbediende, moet U echt weten dat hij alleen tegen kostprijs verkoopt, dat hij de grootste kortingen geeft aan lieve meisjes en dat er nooit geld zal zijn in Uw kassa
ƒ 1,50. Kind toeg.

Woensdag 18 jan. "RIFIFI IN AMSTERDAM"
met Maxime Hamel

EEN NIEUW MIDDEL TEGEN AAMBEIEN

stopt pijn - vermindert jeuk

Niets is erger dan last hebben van aambeien.

Als u één van die mensen bent die aan aambeien lijden, dan raden wij u aan om PREPARATION H te gebruiken. PREPARATION H heeft namelijk de eigenschap om binnen zeer korte tijd die afschuwelijke pijn te stillen en de jeuk te verminderen.

Reeds zeer veel mensen hebben PREPARATION H gebruikt met zeer goede resultaten.

PREPARATION H is verkrijgbaar in alle botica's. Raadpleeg in hardnekkige gevallen eerst uw huisarts!

Verkrijgbaar in alle botica's (in zalf of zetpillen).

Verjongde Klieren —Hernieuwde Kracht Zonder Operatie

Indien U zich oud gevoelt voor Uw tijd, of lijdt aan zenuw-, hersen- of lichamelijke zwakte, zult Uw nieuw geluk en gezondheid kunnen verkrijgen door een Amerikaansche, medische ontdekking, welke de jeugdige kracht en levenslust vlugger herstelt dan klier-operaties. Het is een eenvoudige behandeling thuis in tablet-vorm, ontdekt door een Amerikaanschen dokter. Volstrekt onschadelijk en gemakkelijk in te nemen, doch het nieuwste en krachtigste versterkingsmiddel, dat aan de wetenschap bekend is. Het werkt onmiddellijk op Uw klieren, zenuwen en vitale organen, vormt nieuw zuiver bloed, en werkt zoo snel, dat U binnen 24 tot 48 uur nieuwe lichamelijke kracht en sterkte kunt zien en gevoelen. Dank zij zijn natuurlijke invloed op klieren en zenuwen, geeft het vaak een verbazingwekkende verbetering in denkkracht, geheugen en gezicht.

En deze verbazingwekkende, nieuwe klieren krachthersteller, Vi-Tabs genoemd, wordt gegarandeerd. Zij is door duizenden in Amerika getoetst en beproefd en is daar thans bij alle apothekers verkrijgbaar. Haal nog heden Vi-Tabs bij Uw apotheker. Neemt er een proef mee. Merk de groote verbetering binnen 24 uur op. Neem de volle flesch, die 8 dagen duurt, met de stellige garantie, dat U zich vol kracht, energie en levenslust er van 10 tot 20 jaar jonger zult gevoelen of ge krijgt Uw geld terug tegen het ledige pakje. Een speciale dubbel-sterk-flesch met 48 Vi-Tabs kost weinig en de garantie beschermt U.

Vi-Tabs
Herwekt Mannelijkheid en Levenskracht

SEGUROSCA N.V.
(Insurance Brokers)
Offices:
Aruba (tel. 3094)
Bogotá
Cali
Caracas
Curacao (tel. 11471)
Maracaibo
Valencia

---

tape - recorders
koopt u ook bij
LA BONANZA

Wij kunnen nu ook
SCHOENREPARATIES
aannemen.
Snel - vlot - vakkundig
Stella
De moderne Schoenhandel
Prinsenstraat 63, tel. 13029

WEGGELOPEN SINDS NIEUWJAAR
EEN ZWARTE HOND
middelgroot, teef, gecoupeerde staart, geen halsband.
Naam: **Meta.**
Inlichtingen die kunnen leiden tot het terugbrengen van deze hond worden gaarne beloond.
W. S. de Waal
Beshiweg 12, tel 36236

ATTENTIE GLAZENVERZAMELAARS
DRINK BARBERO VERMOUTH
en ruil 2 doppen in bij
Hong Kong Grocery
Helfrichplein of
La Casa Holandesa
Breedestraat (Otr.)
en U ontvangt
een mooi glas gratis.
Agente: HEM AGENCIES
Penstraat 256A, tel. 11561

Voetuitslag In 3 Dagen Genezen

Jeuken, schrijnen of branden Uw voeten zoo erg, dat U er bijna gek van wordt? Barst, schilfert of bloedt de huid? De werkelijke oorzaak van deze huidziekten is een ziektekiem, die door de geheele wereld verspreid is en met verschillende namen genoemd wordt, zooals Athletenvoeten, Singapoor schurft, Dhoby-schurft. U raakt deze kwaal niet kwijt, tenzij U de kiemen verwijderdt. Een nieuwe ontdekking, Nixoderm genaamd, maakt binnen 7 minuten een einde aan de jeuk, doodt de kiemen in 24 uur en maakt de huid zacht, glad en gaaf in 3 dagen. Nixoderm is zoo succesrijk, dat het wordt gegarandeerd de huid, niet alleen van de voeten, maar ook de hardnekkigste gevallen van Huiduitslag, Puisten, Bloedvinnen, Steenpuisten en Ringwurmen in het gezicht of op het lichaam te genezen. Zoo niet, geld terug tegen het ledige pakje. Vraagt nog heden Uw apotheker naar Nixoderm. De garantie beschermt U

Nixoderm
Tegen Huidziekten

Niet in de gelegenheid zijnde dit persoonlijk te doen, nemen wij langs deze weg afscheid van alle bekenden

Lyda en Anton
van Hesteren

15-1-'67

HET PRECISIE-UURWERK VOOR DE SALESMAN IS EEN



ORIS
WATERPROOF HORLOGE



E: KYWI
THE GOLDEN WATCH
Breedestr. 11 (O)

LEVER TONIC

Wanneer Uw lever U last geeft van indigestie, gassen, verstopping, hoofdpijn, slechte adem, duizeligheid huidaandoeningen, haal dan HIGALON bij Uw botica. HIGALON is een tonic voor de lever en de ingewanden. Haal vandaag HIGALON en morgen voelt U zich beter

---

„C I N E L A N D I A"
Heden maandag 16 januari om 7.00 en 9.00 n.m.
DUBBEL PROGRAMMA — Optreden van het gevierde Venezolaanse beatband . . .



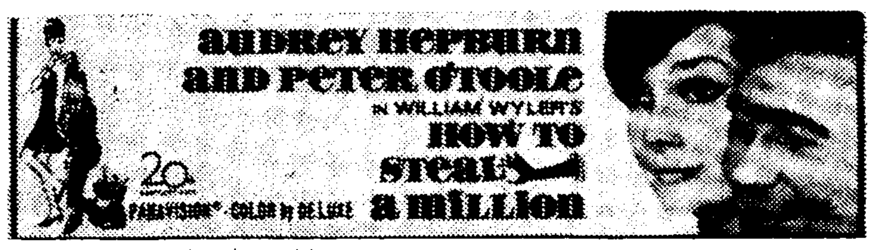
"LOS CLANERS"
In combinatie met een super-produktie van de M.G.M. verfilmd in TECHNICOLOR - TECHNISCOPE!



Christopher Lee - Karin Dor
Nigel Green in:
"THE FACE OF FU MANCHU"
Engels met Spaanse tekst.
ƒ 2,00 - ƒ 1,25. Boven 18 jaar.

Dinsdag 17 om 7.00 en 9.00 n.m. — Dubbel programma!
De Venezolaanse Beatles! Artisten van Internationale faam.
"LOS CLANERS"
In combinatie met een muzikale showfilm van de M.G.M. verfilmd in METROCOLOR!
Elvis Presley - Mary Ann Mobley - Fran Jeffreys in:
"HAREM HOLIDAY"
In het Engels met Spaanse tekst.
Entree volwassenen en kinderen ƒ 2,00 - ƒ 1,25.

ROXY AIRCONDITIONED
Heden maandag 16 januari om 7.00 en 9.15 n.m.
20th. Century Fox presenteert een film waarin romantiek vermaak en liefde! In PANAVISION — DELUXE COLOR!



In het Engels met Spaanse tekst.
Entree volwassenen en kinderen ƒ 2,00 - ƒ 1,25.

Dinsdag 17 om 7.00 en 9.00 n.m. — PREMIERE!
Een film, die zonder schroom de omgang tussen een blank meisje en een kleurling behandeld.
Francoise Giret - Gordon Heath in:
"HET RECHT OM TE MOGEN LEVEN"
(Les Laches Vivent d'Espoir)
In het Frans met Hollandse tekst.

BERT HAANSTRA FILMPRODUCTIE
presenteert
"De Stem van het Water"
Productie en regie: BERT HAANSTRA
Tekst geschreven en gesproken door Simon Carmiggelt.

Fotografie: Anton van Munster
Regie-ass. : Rolf Orthel
Adviseur : Anton Koolhaas
Muziek : Robert Heppener
Geluid : Ed Pelster

TECHNISCOPE/TECHNICOLOR

ROXY — Woensdag 18 om 8.30 n.m. Entree ƒ 2,00 — ƒ 1,25.

Langs deze weg wil ik eenieder hartelijk dank zeggen voor de VELE CADEAUS en GIFTEN geschonken op St. Nicolaas en Kerstmis aan mijn oudjes van VILLA MARIA.

ZUSTER DEUTEKOM

Goed geslapen?
Dan zeker op zo'n Pullman of Ubica matras van
N.V MEUBELINDUSTRIE HOLLAND
Showroom Salinja en Rio Canario. Tel [illegible]

N.V. Hotelmaatschappij Nederlandse Antillen
St. Maarten (Ned. Ant.)

Uitkering van interimdividend over het boekjaar 1966

De Directie maakt bekend dat, met goedkeuring van de raad van commissarissen, op de aandelenserie A, B en C een interim-dividend van 10% zal worden uitgekeerd.

Dit dividend zal tegen inlevering van dividendbewijsnummer 5 vanaf 17 januari 1967 betaalbaar zijn bij de kantoren van de Banco Popular Antiliano N.V. te Aruba, Curaçao en St. Maarten.

Het dividend kan naar keuze uitbetaald worden in contanten, of, voorzover het bedrag van de ingeleverde dividendbewijzen NAF 100,— of veelvouden daarvan bedraagt, in aandelen serie C nominaal NAF 100,— à pari.

De uitkering over 1966 op de oprichtersbewijzen bedraagt NAF 42,50 per oprichtersbewijs en wordt eveneens per 17 januari 1967 betaalbaar gesteld bij bovengenoemde banken tegen inlevering van dividendbewijs nr. 3.

Curaçao, 14 januari 1967.